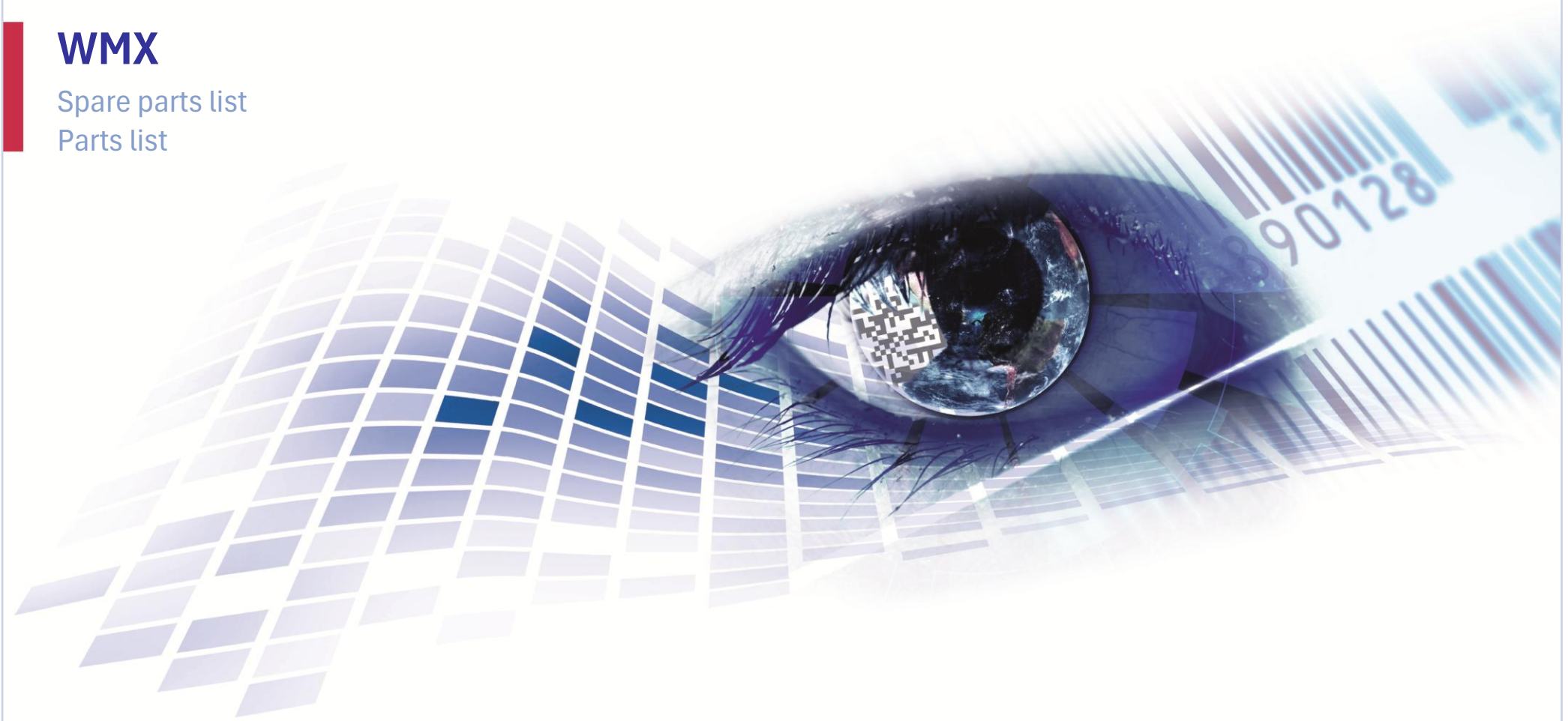
valentin DRUCKSYSTEME

WMX

Spare parts list
Parts list

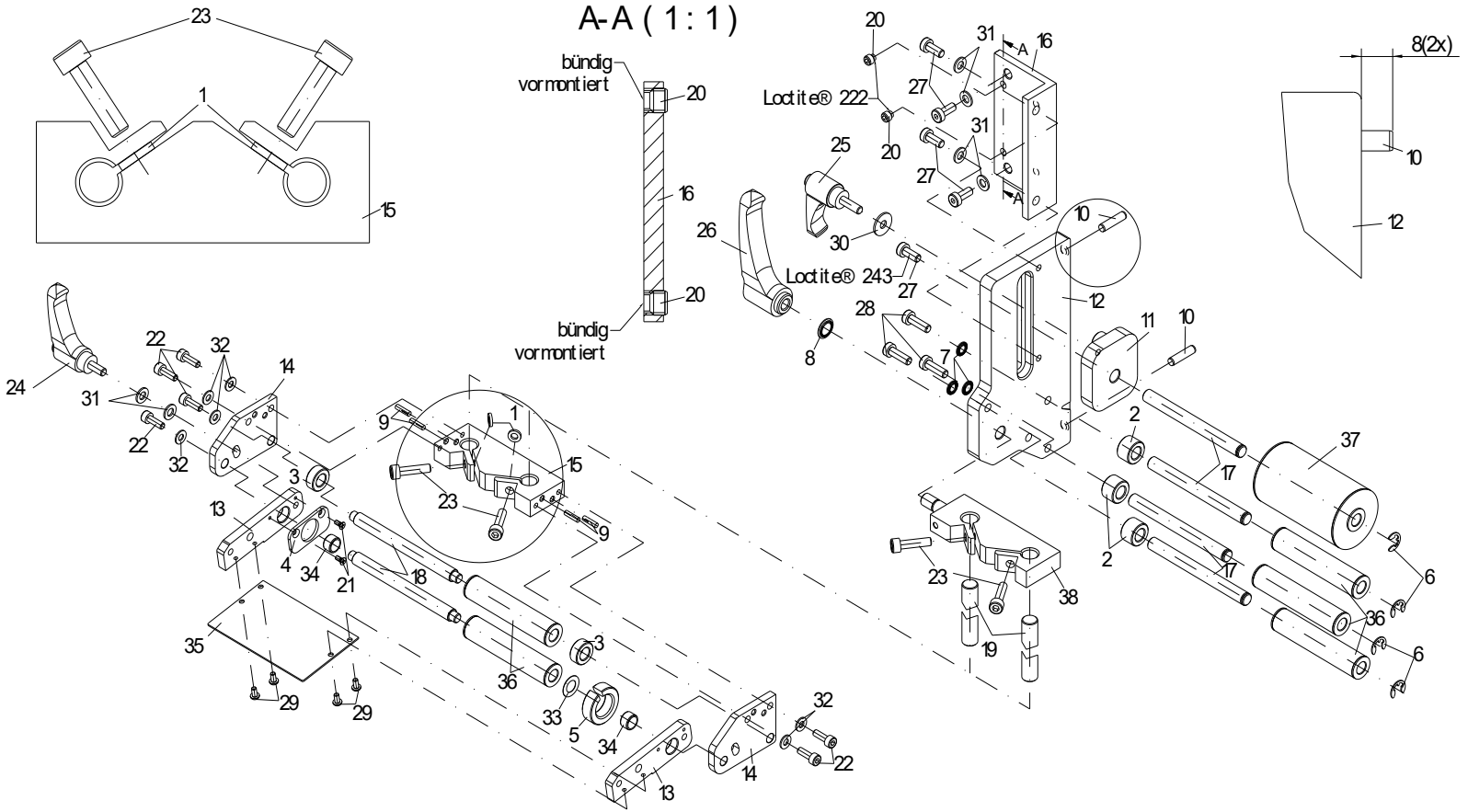


Modifications and errors excepted

Quality . Tradition . Innovation

92.97.5015

Wipe-on applicator WMX 5015 right, variable 90°
ILX 5X, option



92.97.5015

Wipe-on applicator WMX 5015 right, variable 90°
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.307	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.331	CENTERING PLATE		2
15	45.97.335	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.300	BEARING SHAFT		4
18	46.97.301	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 5X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5015

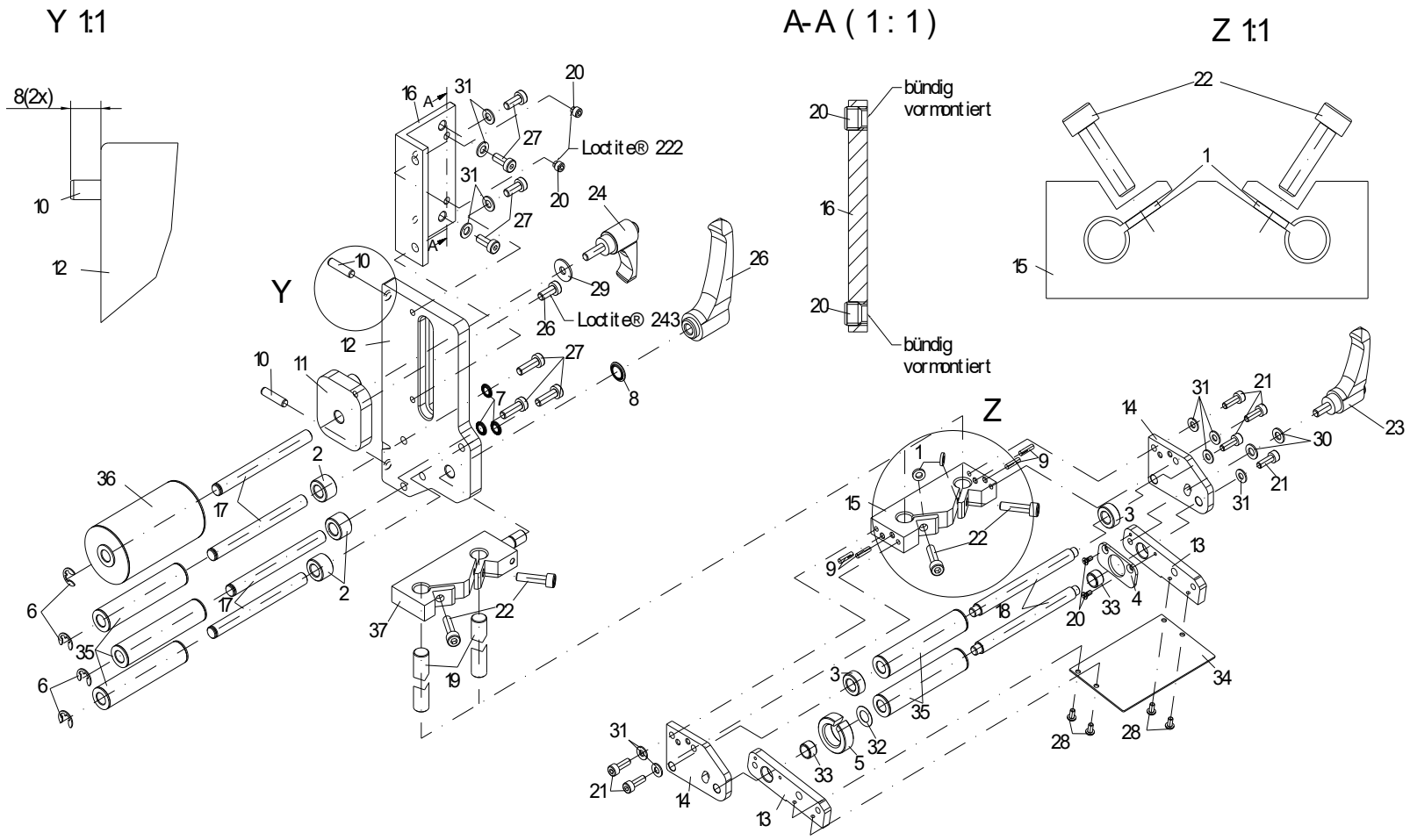
Wipe-on applicator WMX 5015 right, variable 90°
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.310	Dispensing ledge for variable dispenser tongue	CLS 5X	1
36	72.97.010	Roller cpl Ø 15	CLS 5	5
37	72.97.015	Roller cpl Ø 40	CLS 5X	1
38	72.97.020	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 5X	1

*Recommended spare part

92.97.5115

Wipe-on applicator WMX 5115 left, variable 90°
ILX 5X, option



92.97.5115

Wipe-on applicator WMX 5115 left, variable 90°
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.308	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.331	CENTERING PLATE		2
15	45.97.335	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.300	BEARING SHAFT		4
18	46.97.301	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 5X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5115

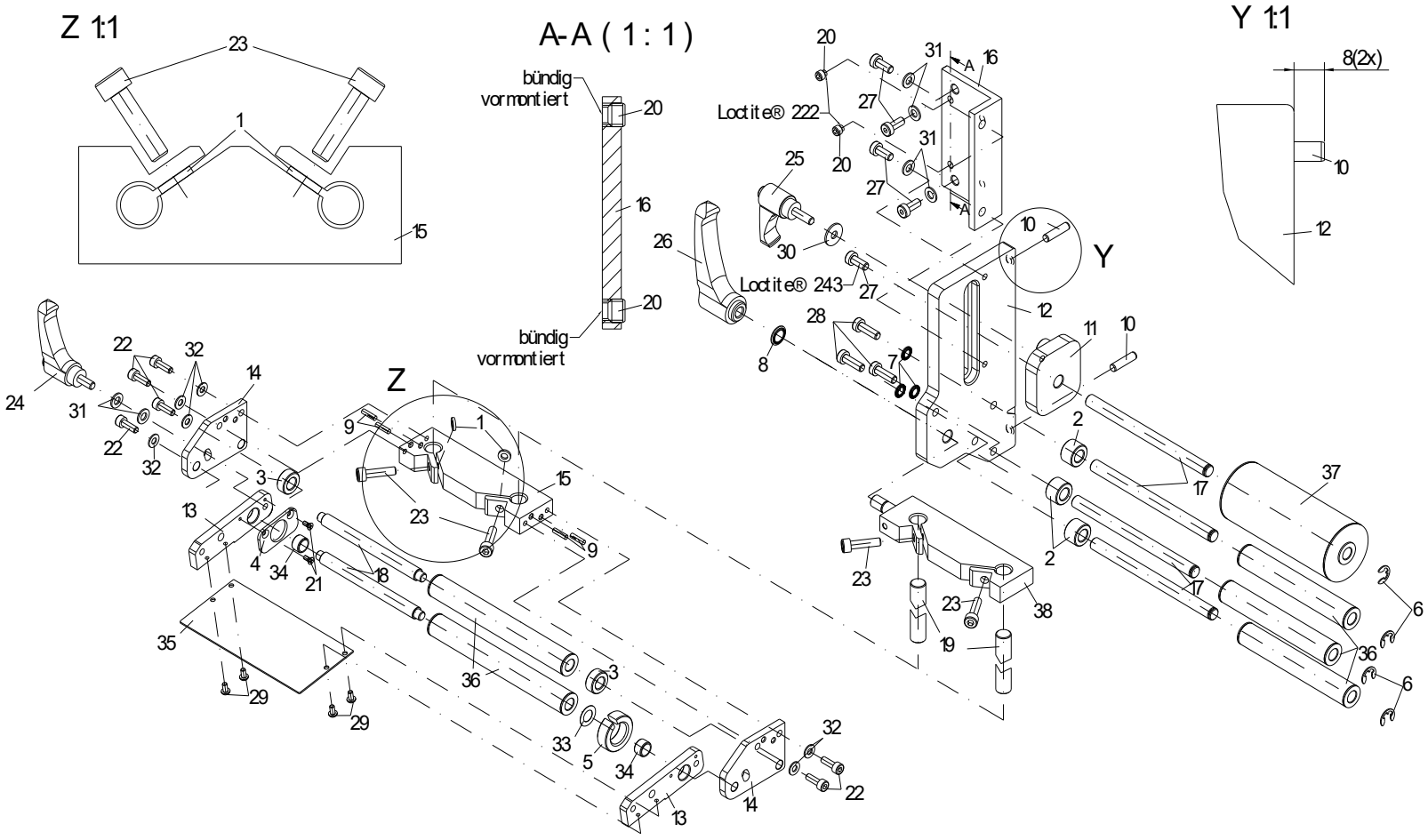
Wipe-on applicator WMX 5115 left, variable 90°
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.310	Dispensing ledge for variable dispenser tongue	CLS 5X	1
36	72.97.010	Roller cpl Ø 15	CLS 5	5
37	72.97.015	Roller cpl Ø 40	CLS 5X	1
38	72.97.020	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 5X	1

*Recommended spare part

92.97.5215

Wipe-on applicator WMX 5215 right, variable 90°
ILX 8X, option



92.97.5215

Wipe-on applicator WMX 5215 right, variable 90°
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.307	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.331	CENTERING PLATE		2
15	45.97.334	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.299	Bearing shaft	CLS 8X	4
18	46.97.304	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 8X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5215

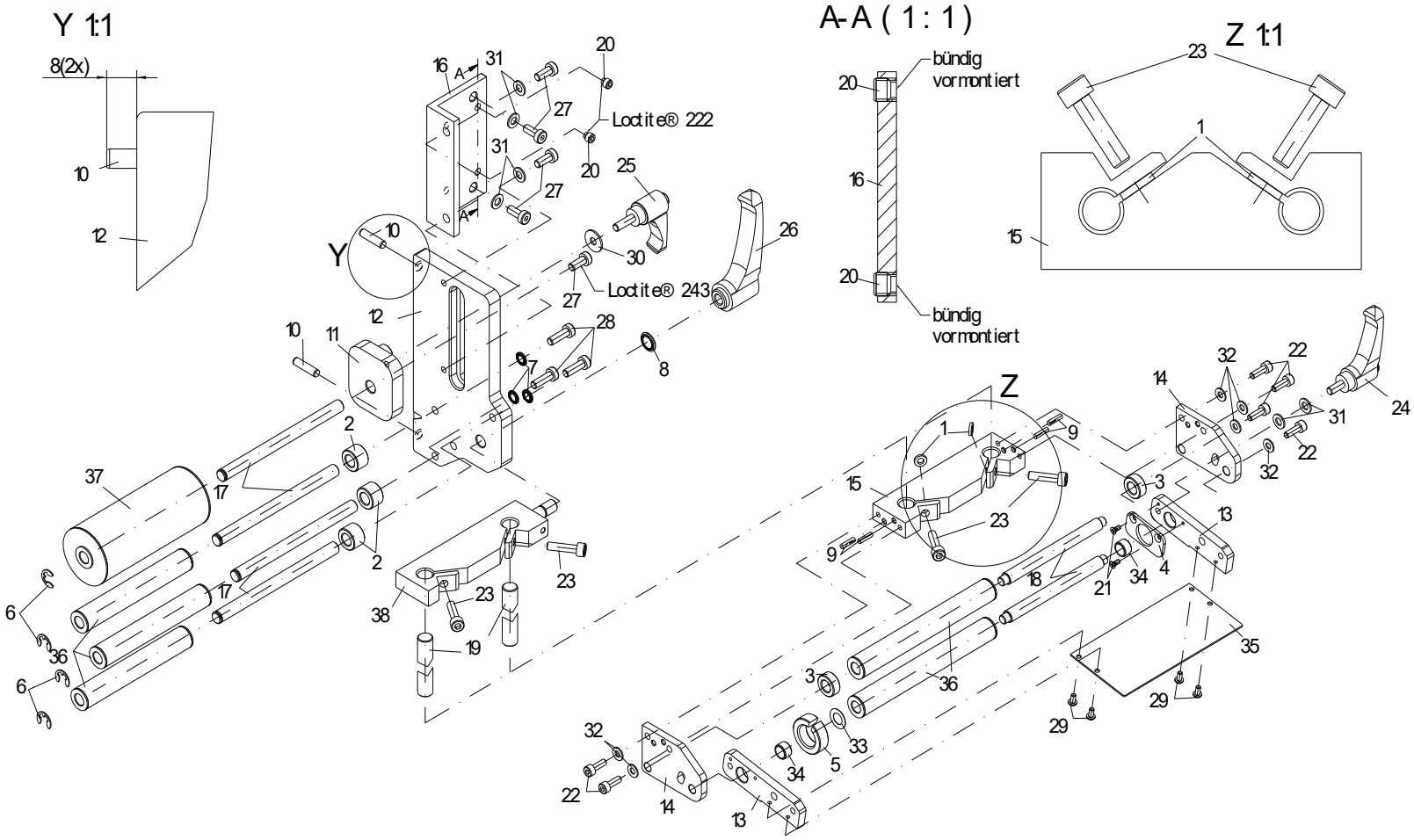
Wipe-on applicator WMX 5215 right, variable 90°
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.311	Dispensing ledge for variable dispenser tongue	CLS 8X	1
36	72.97.011	Roller cpl Ø 15	CLS 8X	5
37	72.97.016	Roller cpl Ø 40	CLS 8X	1
38	72.97.021	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 8X	1

*Recommended spare part

92.97.5315

Wipe-on applicator WMX5315 left, variable 90°
ILX 8X, option



92.97.5315

Wipe-on applicator WMX5315 left, variable 90°
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.308	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.331	CENTERING PLATE		2
15	45.97.334	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.299	Bearing shaft	CLS 8X	4
18	46.97.304	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 8X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5315

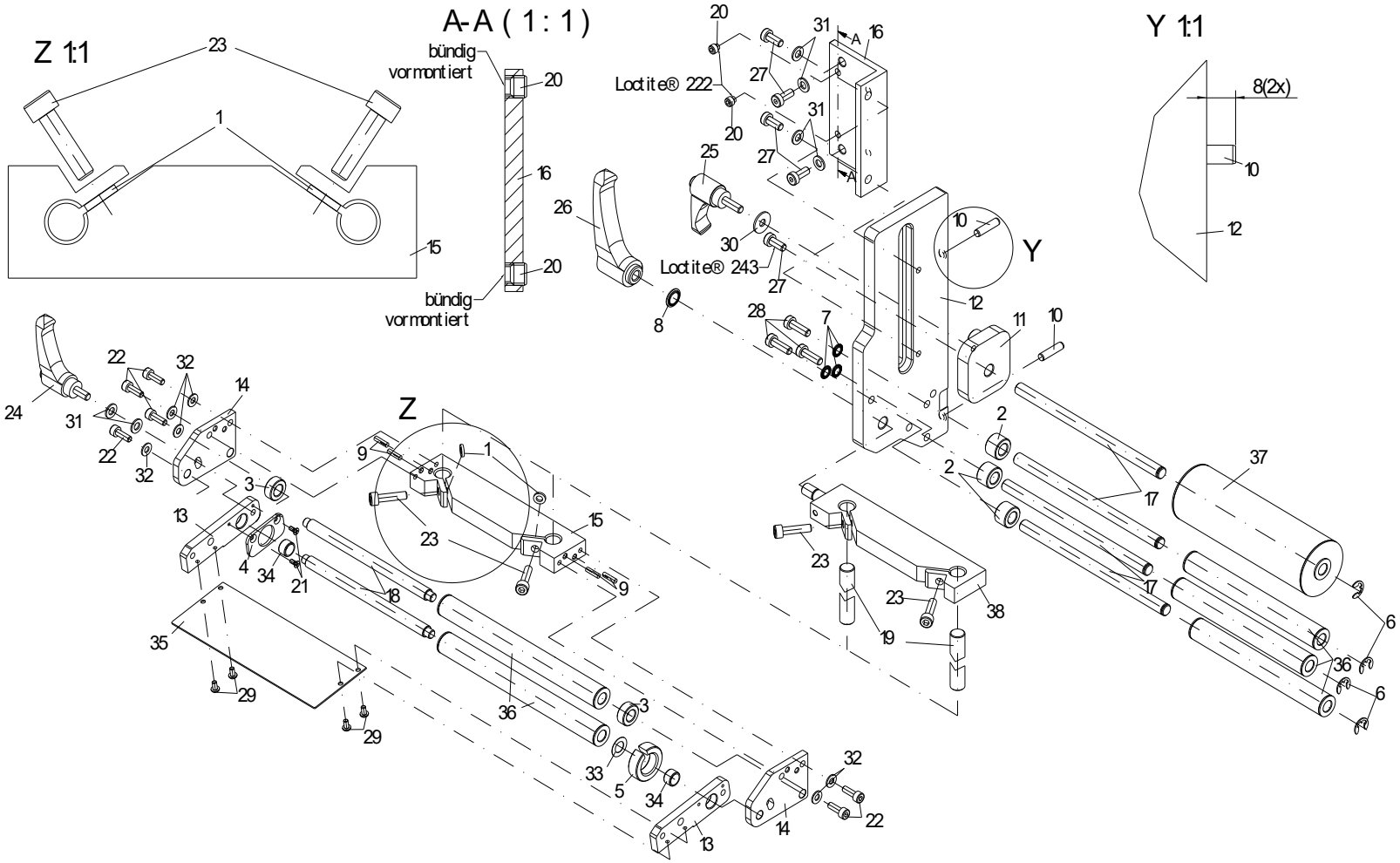
Wipe-on applicator WMX5315 left, variable 90°
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.311	Dispensing ledge for variable dispenser tongue	CLS 8X	1
36	72.97.011	Roller cpl Ø 15	CLS 8X	5
37	72.97.016	Roller cpl Ø 40	CLS 8X	1
38	72.97.021	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 8X	1

*Recommended spare part

92.97.5415

Wipe-on applicator WMX 5415, right variable 90°
ILX 10X, option



92.97.5415

Wipe-on applicator WMX 5415, right variable 90°
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.303	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.331	CENTERING PLATE		2
15	45.97.333	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.298	BEARING SHAFT		4
18	46.97.308	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 10X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5415

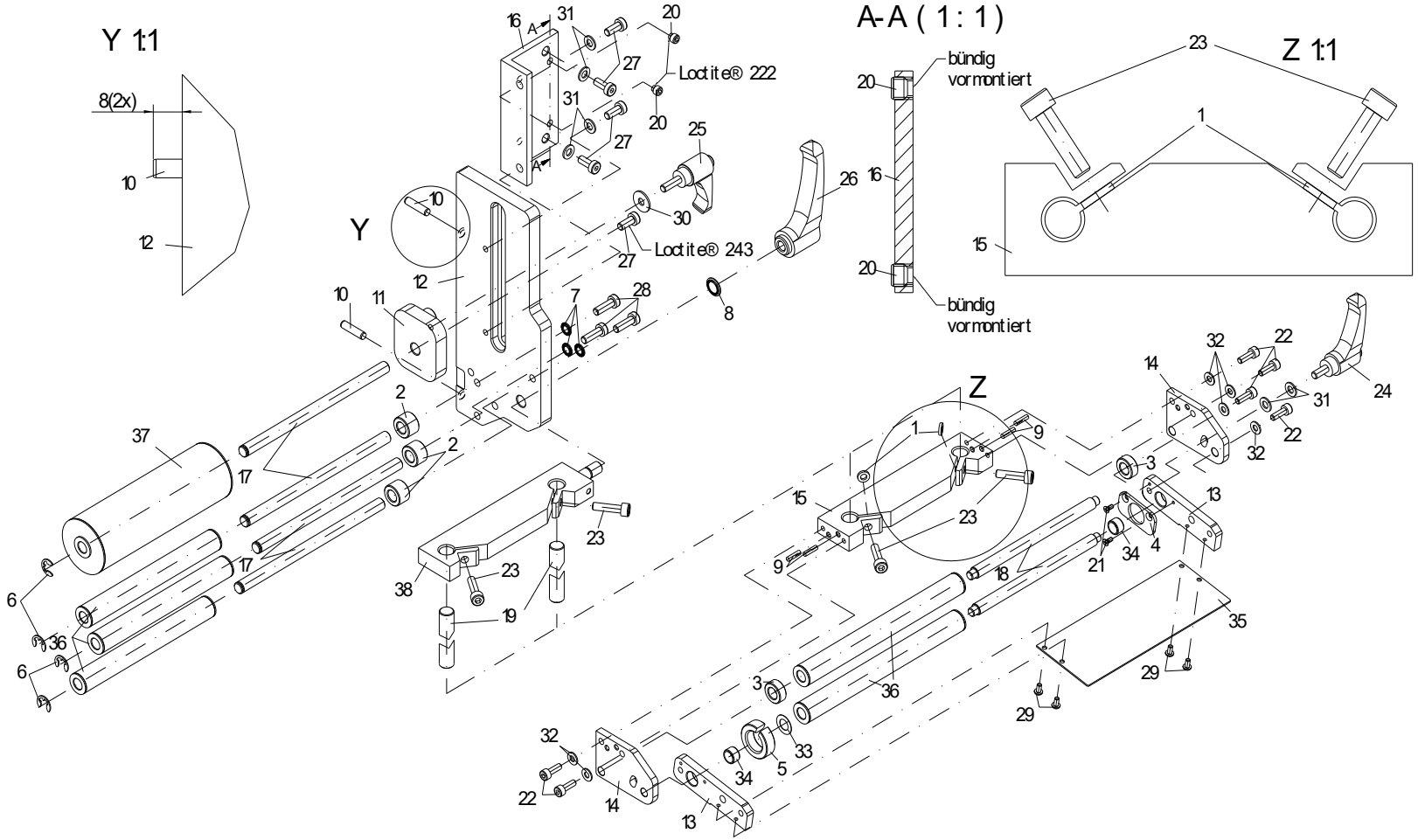
Wipe-on applicator WMX 5415, right variable 90°
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.312	DISPENSING LEDGE		1
36	72.97.012	Roller cpl Ø 15	CLS 10X	5
37	72.97.017	Roller cpl Ø 40	CLS 10X	1
38	72.97.022	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5515

Wipe-on applicator WMX 5515 left, variable 90°
ILX 10X, option



92.97.5515

Wipe-on applicator WMX 5515 left, variable 90°
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.304	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.331	CENTERING PLATE		2
15	45.97.333	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.298	BEARING SHAFT		4
18	46.97.308	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 10X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5515

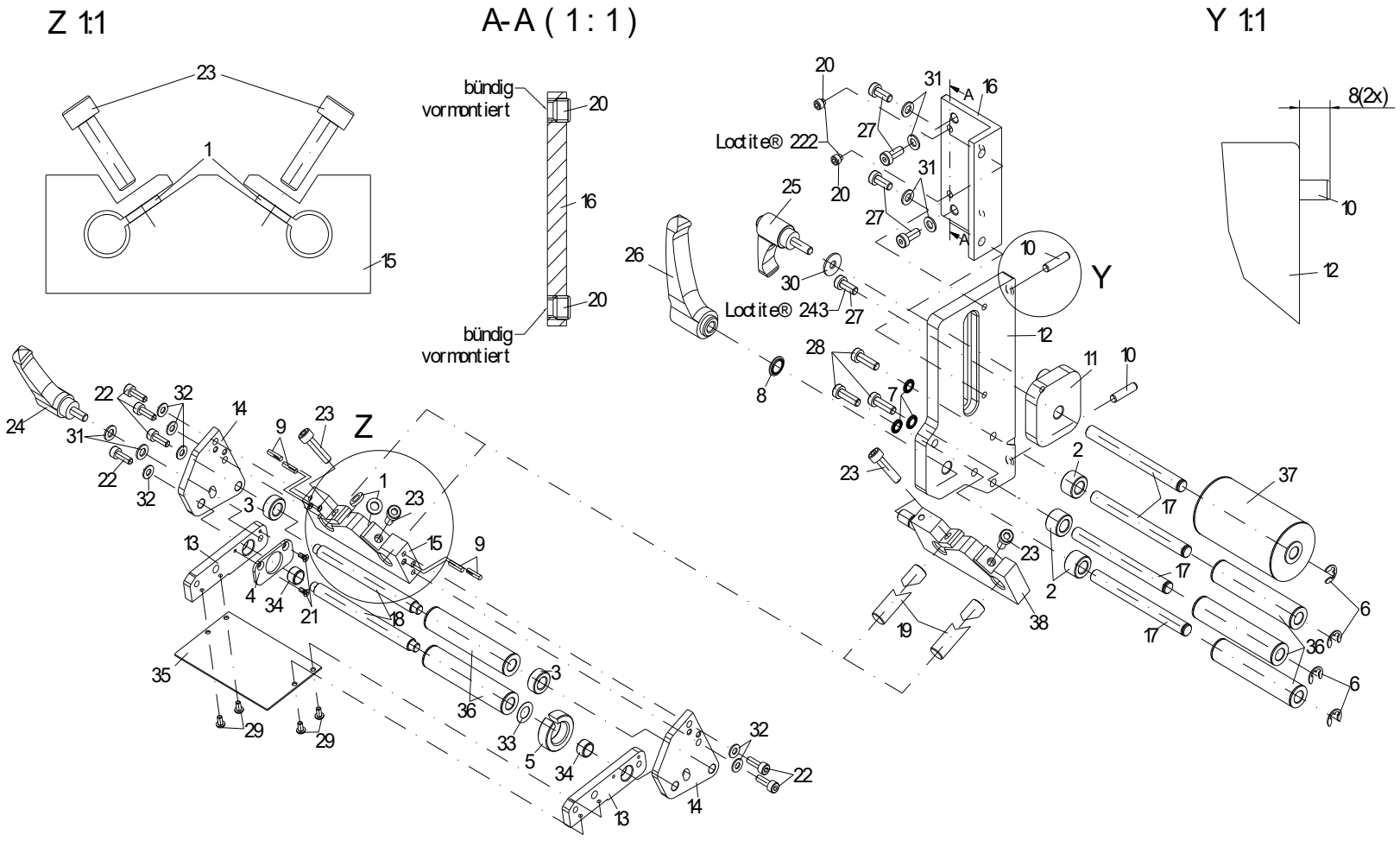
Wipe-on applicator WMX 5515 left, variable 90°
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.312	DISPENSING LEDGE		1
36	72.97.012	Roller cpl Ø 15	CLS 10X	5
37	72.97.017	Roller cpl Ø 40	CLS 10X	1
38	72.97.022	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5010

Wipe-on applicator WMX 5010 right, variable
ILX 5X, option



92.97.5010

Wipe-on applicator WMX 5010 right, variable
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.307	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.330	CENTERING PLATE		2
15	45.97.335	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.300	BEARING SHAFT		4
18	46.97.301	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 5X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5010

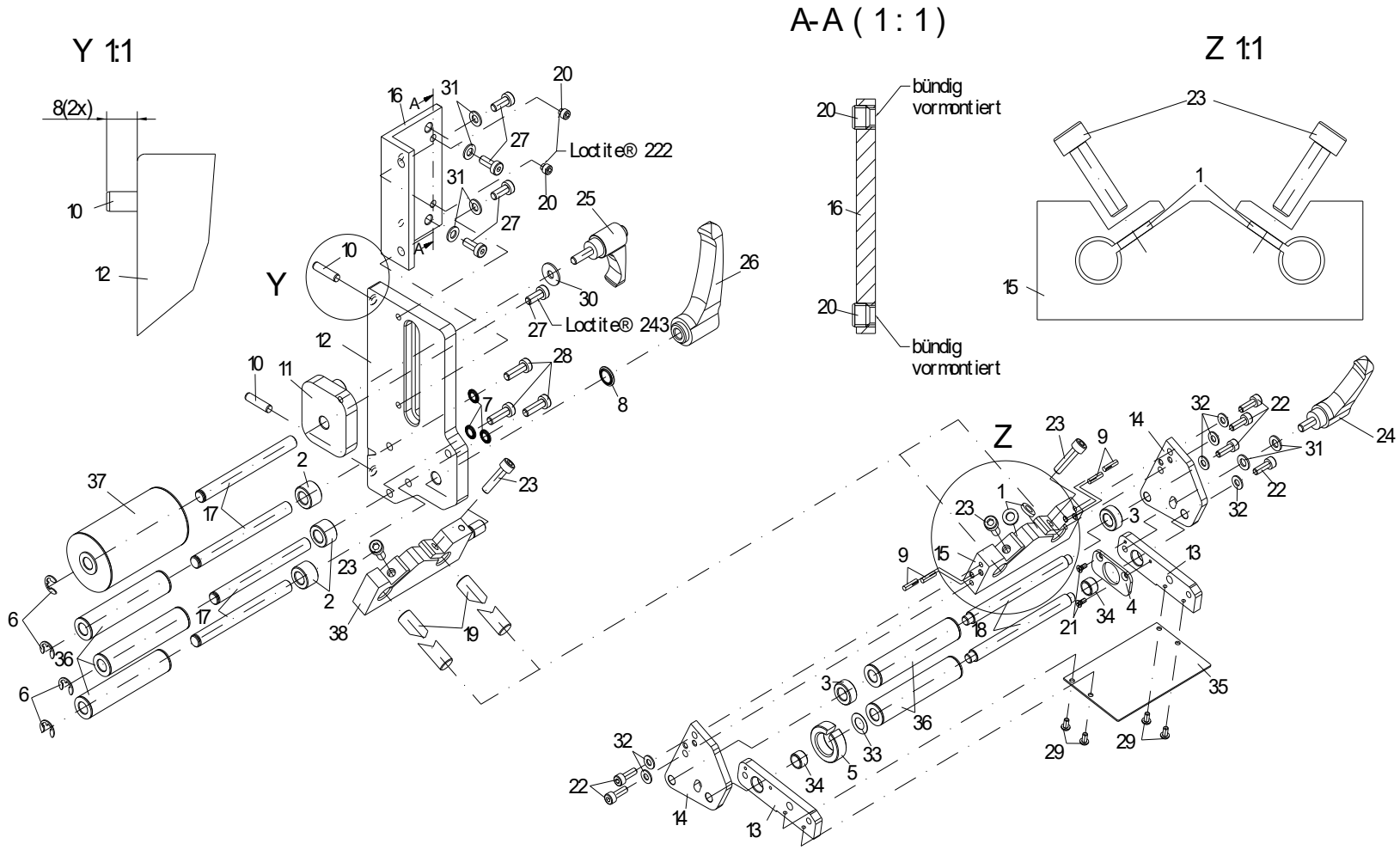
Wipe-on applicator WMX 5010 right, variable
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.310	Dispensing ledge for variable dispenser tongue	CLS 5X	1
36	72.97.010	Roller cpl Ø 15	CLS 5	5
37	72.97.015	Roller cpl Ø 40	CLS 5X	1
38	72.97.020	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 5X	1

*Recommended spare part

92.97.5110

Wipe-on applicator WMX 5110 left, variable
ILX 5X, option



92.97.5110

Wipe-on applicator WMX 5110 left, variable
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.308	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.330	CENTERING PLATE		2
15	45.97.335	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.300	BEARING SHAFT		4
18	46.97.301	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 5X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5110

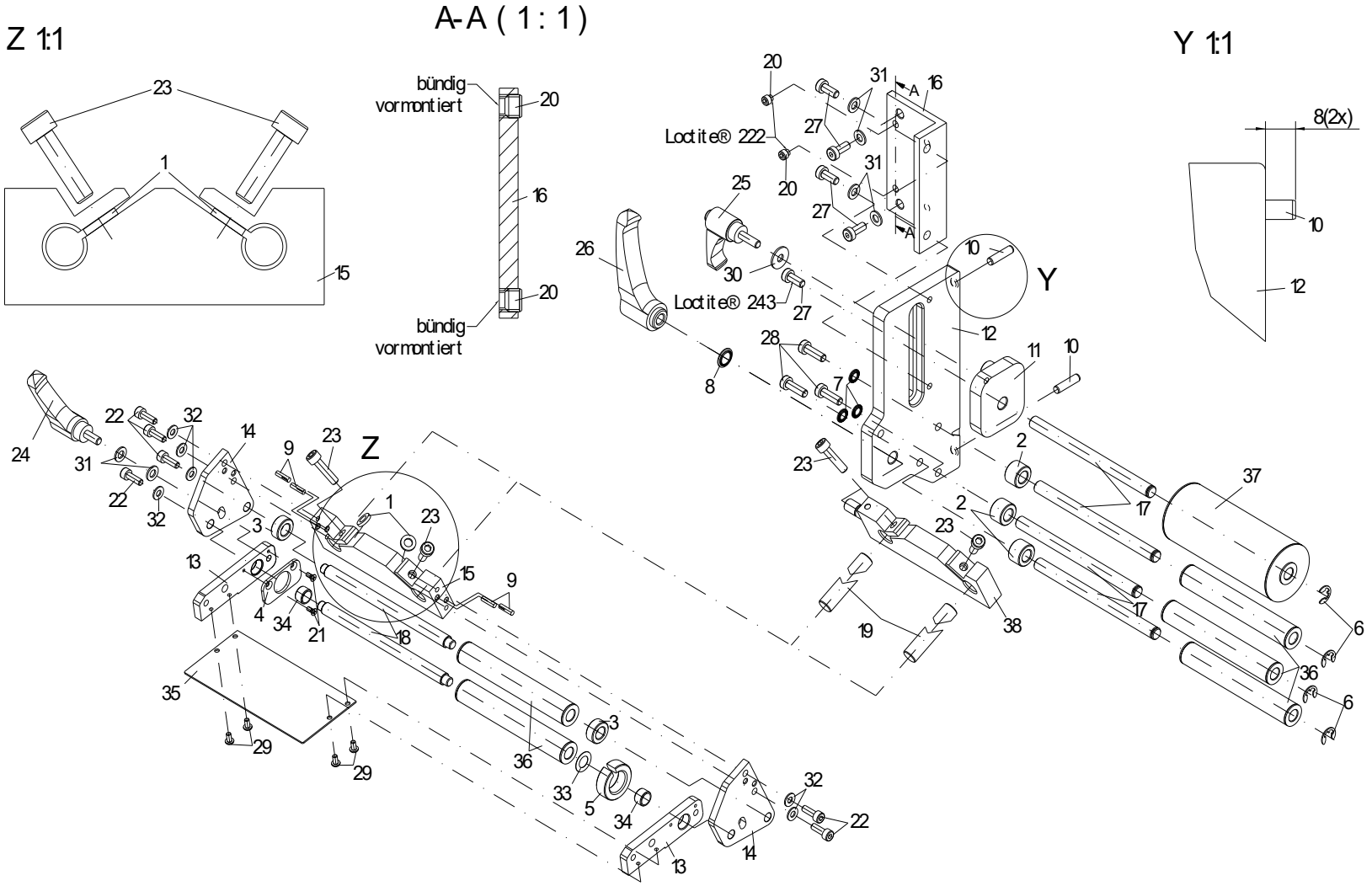
Wipe-on applicator WMX 5110 left, variable
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.310	Dispensing ledge for variable dispenser tongue	CLS 5X	1
36	72.97.010	Roller cpl Ø 15	CLS 5	5
37	72.97.015	Roller cpl Ø 40	CLS 5X	1
38	72.97.020	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 5X	1

*Recommended spare part

92.97.5210

Wipe-on applicator WMX 5210 right, variable
ILX 8X, option



92.97.5210

Wipe-on applicator WMX 5210 right, variable
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.307	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.330	CENTERING PLATE		2
15	45.97.334	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.299	Bearing shaft	CLS 8X	4
18	46.97.304	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 8X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5210

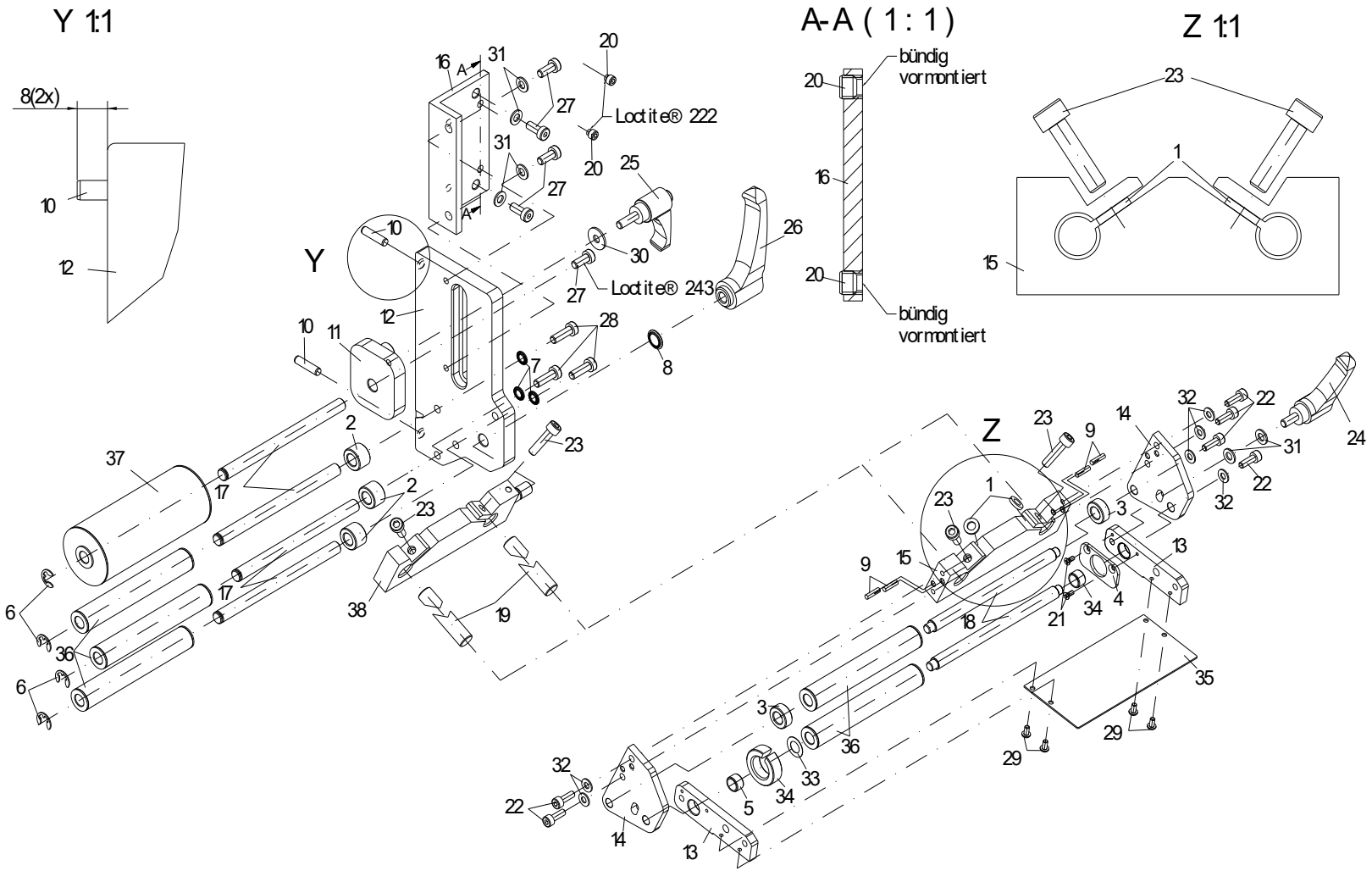
Wipe-on applicator WMX 5210 right, variable
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.311	Dispensing ledge for variable dispenser tongue	CLS 8X	1
36	72.97.011	Roller cpl Ø 15	CLS 8X	5
37	72.97.016	Roller cpl Ø 40	CLS 8X	1
38	72.97.021	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 8X	1

*Recommended spare part

92.97.5310

Wipe-on applicator WMX5310 left, variable
ILX 8X, option



92.97.5310

Wipe-on applicator WMX5310 left, variable
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.308	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.330	CENTERING PLATE		2
15	45.97.334	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.299	Bearing shaft	CLS 8X	4
18	46.97.304	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 8X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5310

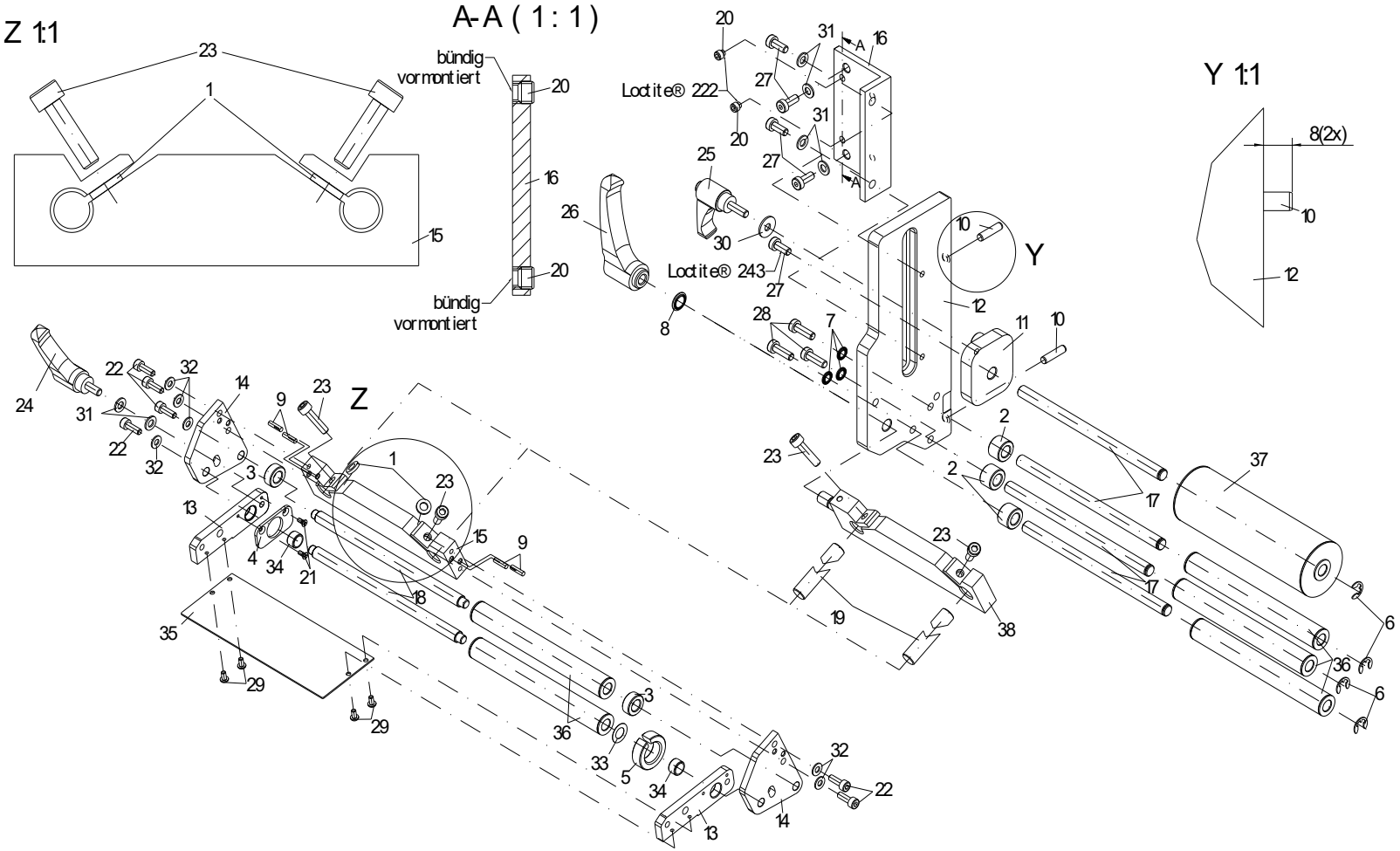
Wipe-on applicator WMX5310 left, variable
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.311	Dispensing ledge for variable dispenser tongue	CLS 8X	1
36	72.97.011	Roller cpl Ø 15	CLS 8X	5
37	72.97.016	Roller cpl Ø 40	CLS 8X	1
38	72.97.021	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 8X	1

*Recommended spare part

92.97.5410

Wipe-on applicator WMX 5410, right variable
ILX 10X, option



92.97.5410

Wipe-on applicator WMX 5410, right variable
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.303	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.330	CENTERING PLATE		2
15	45.97.333	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.298	BEARING SHAFT		4
18	46.97.308	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 10X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5410

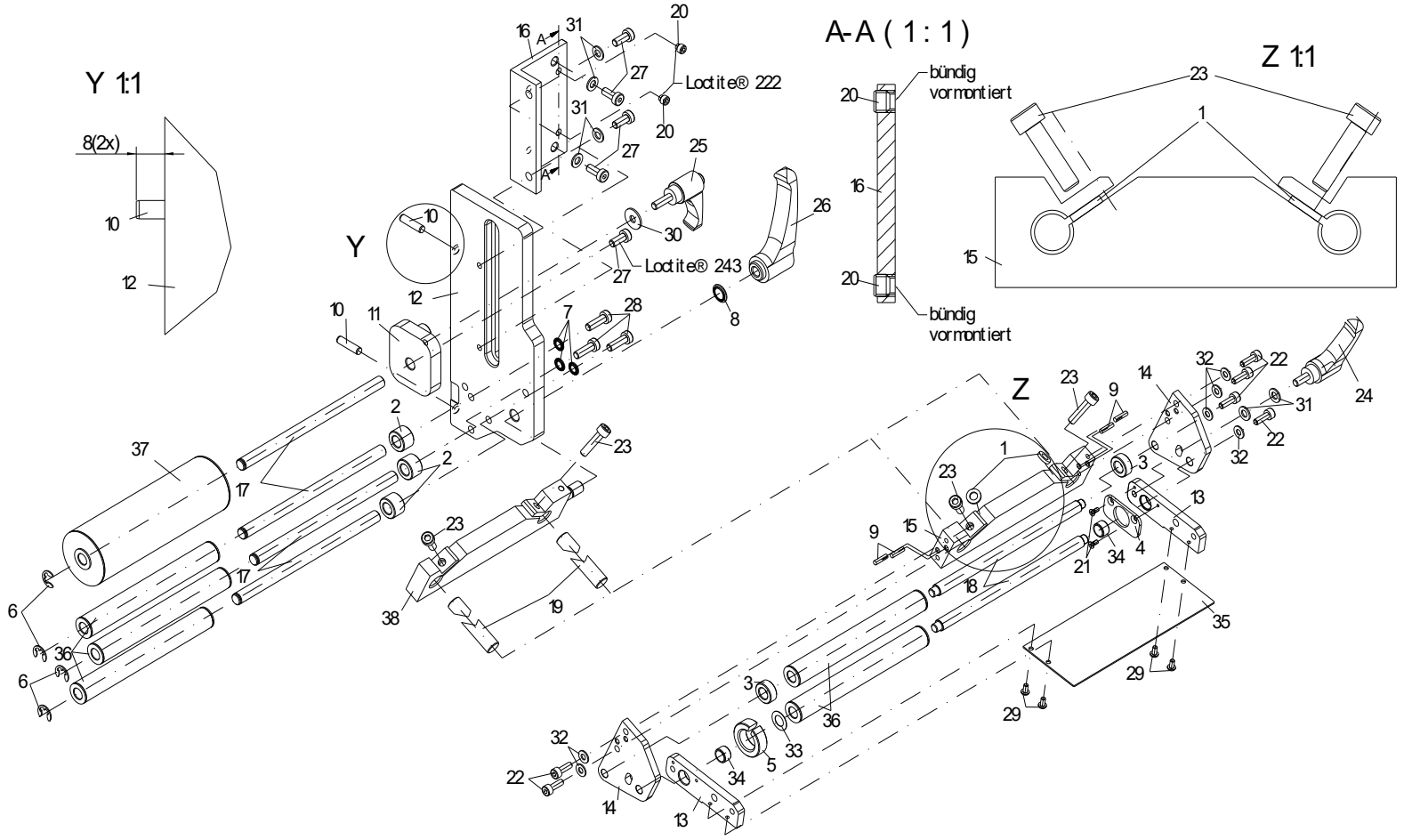
Wipe-on applicator WMX 5410, right variable
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.312	DISPENSING LEDGE		1
36	72.97.012	Roller cpl Ø 15	CLS 10X	5
37	72.97.017	Roller cpl Ø 40	CLS 10X	1
38	72.97.022	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5510

Wipe-on applicator WMX 5510 left, variable
ILX 10X, option



92.97.5510

Wipe-on applicator WMX 5510 left, variable
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	10.97.100	Spacer ring	CLS	2
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	3
3	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	2
4	16.97.014	Label guiding, inside		1
5	16.97.016	Label guiding, outside	CLS, for variable dispensing plate	1
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	41.03.008V	Lock washer M8 stainless		1
9	42.14.312V	COTTER-PIN 3x12 DIN 1474		4
10	43.02.520	CYLINDER PIN		2
11	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
12	45.97.304	BASE PLATE		1
13	45.97.311	LEVER		2
14	45.97.330	CENTERING PLATE		2
15	45.97.333	MOUNTING PLATE		1
16	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
17	46.97.298	BEARING SHAFT		4
18	46.97.308	Bearing shaft for variable dispenser tongue	CLS 10X	2
19	46.97.340	Holding shaft, for variable dispenser tongue	CLS	2
20	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
21	48.15.206V	Pan screw M2.5x6 stainless		2
22	48.16.412V	Socket cap screw M4x12 stainless		6
23	48.16.520V	Socket cap screw M5x20 stainless		4
24	48.17.012	Clamping lever		1
25	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
26	48.17.108	CLAMPING LEVER BLACK M8		1

*Recommended spare part

92.97.5510

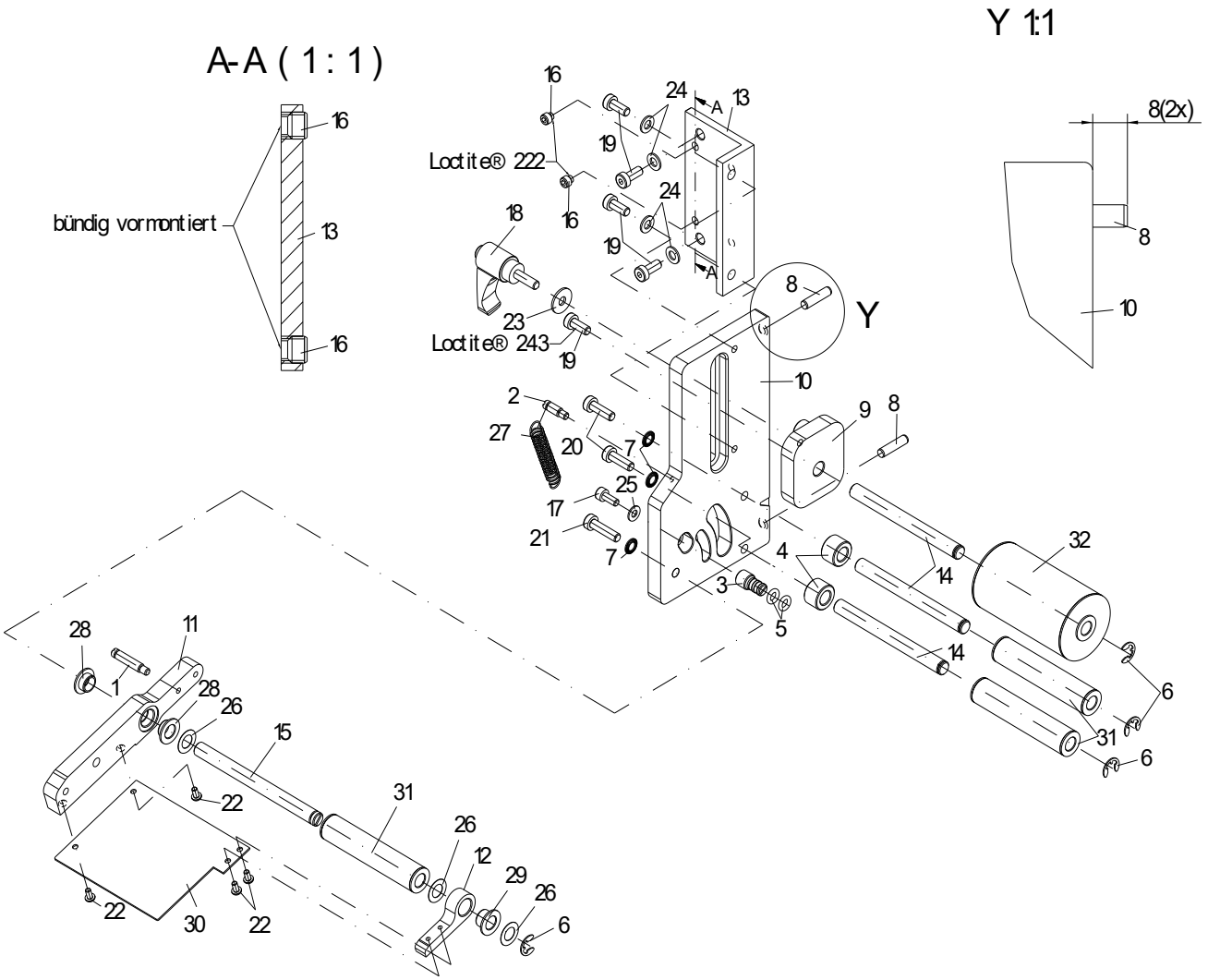
Wipe-on applicator WMX 5510 left, variable
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
28	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
29	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
30	50.01.047V	LOCK WASHER		1
31	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		6
32	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		6
33	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
34*	57.02.026	Slide bearing		2
35	67.97.312	DISPENSING LEDGE		1
36	72.97.012	Roller cpl Ø 15	CLS 10X	5
37	72.97.017	Roller cpl Ø 40	CLS 10X	1
38	72.97.022	Mounting plate cpl for variable dispenser tongue	CLS 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5001

Wipe-on applicator WMX 5001 right, spring mounted
ILX 5X, option



92.97.5001

Wipe-on applicator WMX 5001 right, spring mounted
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	12.97.005	Spring pillar	CLS	1
2	12.97.006	Spring pillar	CLS	1
3	12.97.020	STOP BOLT		1
4	16.97.010	Spacer ring	CLS	2
5*	18.01.014	O-RING 5 x 2		2
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	43.02.520	CYLINDER PIN		2
9	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
10	45.97.305	BASE PLATE		1
11	45.97.310	ROCKING LEVER		1
12	45.97.325	Sole plate for lever		1
13	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
14	46.97.300	BEARING SHAFT		3
15	46.97.305	Bearing shaft for spring-mounted dispenser tongue	CLS 5X	1
16	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
17	48.16.410V	Socket cap screw M4x10 stainless		1
18	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
19	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
20	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		2
21	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
22	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
23	50.01.047V	LOCK WASHER		1
24	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		4
25	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
26	50.50.802	Washer 8x14x0.2		3

*Recommended spare part

92.97.5001

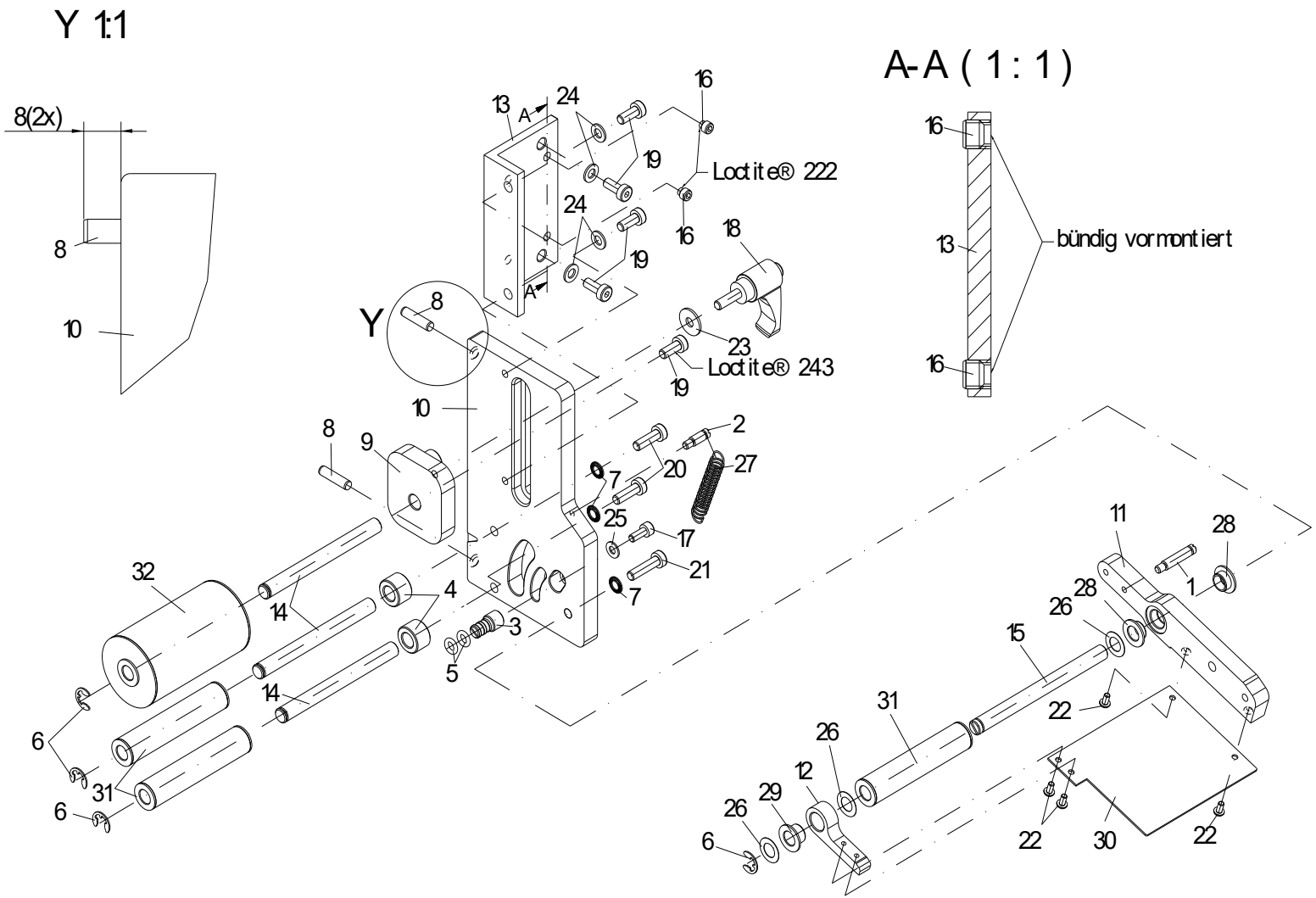
Wipe-on applicator WMX 5001 right, spring mounted
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	52.97.020	TENSION SPRING		1
28*	57.02.013	Slide bearing		2
29*	57.02.027	Slide bearing		1
30	67.97.305	DISPENSING LEDGE	CLS 5X RIGHT	1
31	72.97.010	Roller cpl Ø 15	CLS 5	3
32	72.97.015	Roller cpl Ø 40	CLS 5X	1

*Recommended spare part

92.97.5101

Wipe-on applicator WMX 5101 left, spring mounted
ILX 5X, option



92.97.5101

Wipe-on applicator WMX 5101 left, spring mounted
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	12.97.005	Spring pillar	CLS	1
2	12.97.006	Spring pillar	CLS	1
3	12.97.020	STOP BOLT		1
4	16.97.010	Spacer ring	CLS	2
5*	18.01.014	O-RING 5 x 2		2
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	43.02.520	CYLINDER PIN		2
9	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
10	45.97.306	BASE PLATE		1
11	45.97.310	ROCKING LEVER		1
12	45.97.325	Sole plate for lever		1
13	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
14	46.97.300	BEARING SHAFT		3
15	46.97.305	Bearing shaft for spring-mounted dispenser tongue	CLS 5X	1
16	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
17	48.16.410V	Socket cap screw M4x10 stainless		1
18	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
19	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
20	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		2
21	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
22	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
23	50.01.047V	LOCK WASHER		1
24	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		4
25	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
26	50.50.802	Washer 8x14x0.2		3

*Recommended spare part

92.97.5101

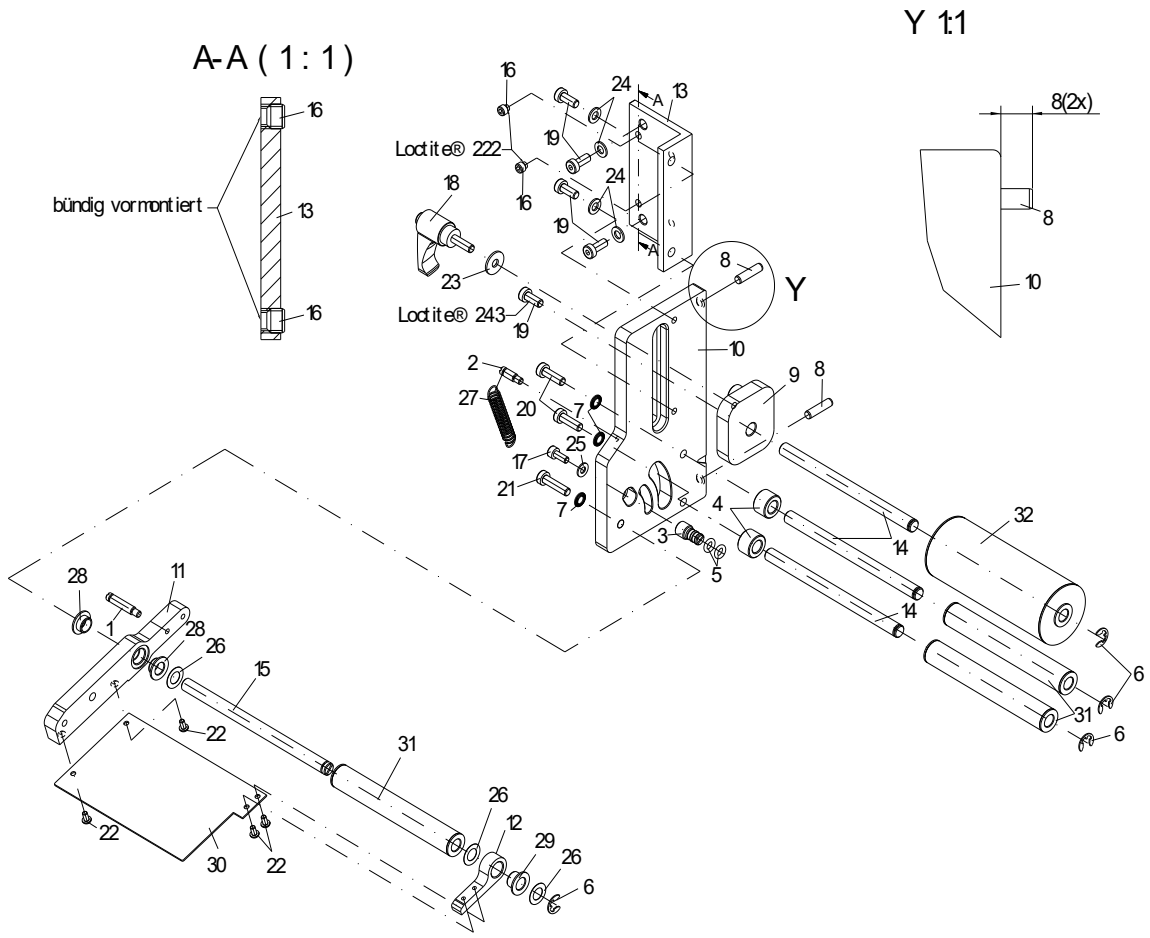
Wipe-on applicator WMX 5101 left, spring mounted
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	52.97.020	TENSION SPRING		1
28*	57.02.013	Slide bearing		2
29*	57.02.027	Slide bearing		1
30	67.97.307	DISPENSING LEDGE	CLS 5X LEFT	1
31	72.97.010	Roller cpl Ø 15	CLS 5	3
32	72.97.015	Roller cpl Ø 40	CLS 5X	1

*Recommended spare part

92.97.5201

Wipe-on applicator WMX 5201 right, spring mounted
ILX 8X, option



92.97.5201

Wipe-on applicator WMX 5201 right, spring mounted
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	12.97.005	Spring pillar	CLS	1
2	12.97.006	Spring pillar	CLS	1
3	12.97.020	STOP BOLT		1
4	16.97.010	Spacer ring	CLS	2
5*	18.01.014	O-RING 5 x 2		2
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	43.02.520	CYLINDER PIN		2
9	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
10	45.97.305	BASE PLATE		1
11	45.97.310	ROCKING LEVER		1
12	45.97.325	Sole plate for lever		1
13	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
14	46.97.299	Bearing shaft	CLS 8X	3
15	46.97.306	Bearing shaft for spring-mounted dispenser tongue	CLS 8X	1
16	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
17	48.16.410V	Socket cap screw M4x10 stainless		1
18	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
19	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
20	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		2
21	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
22	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
23	50.01.047V	LOCK WASHER		1
24	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		4
25	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
26	50.50.802	Washer 8x14x0.2		3

*Recommended spare part

92.97.5201

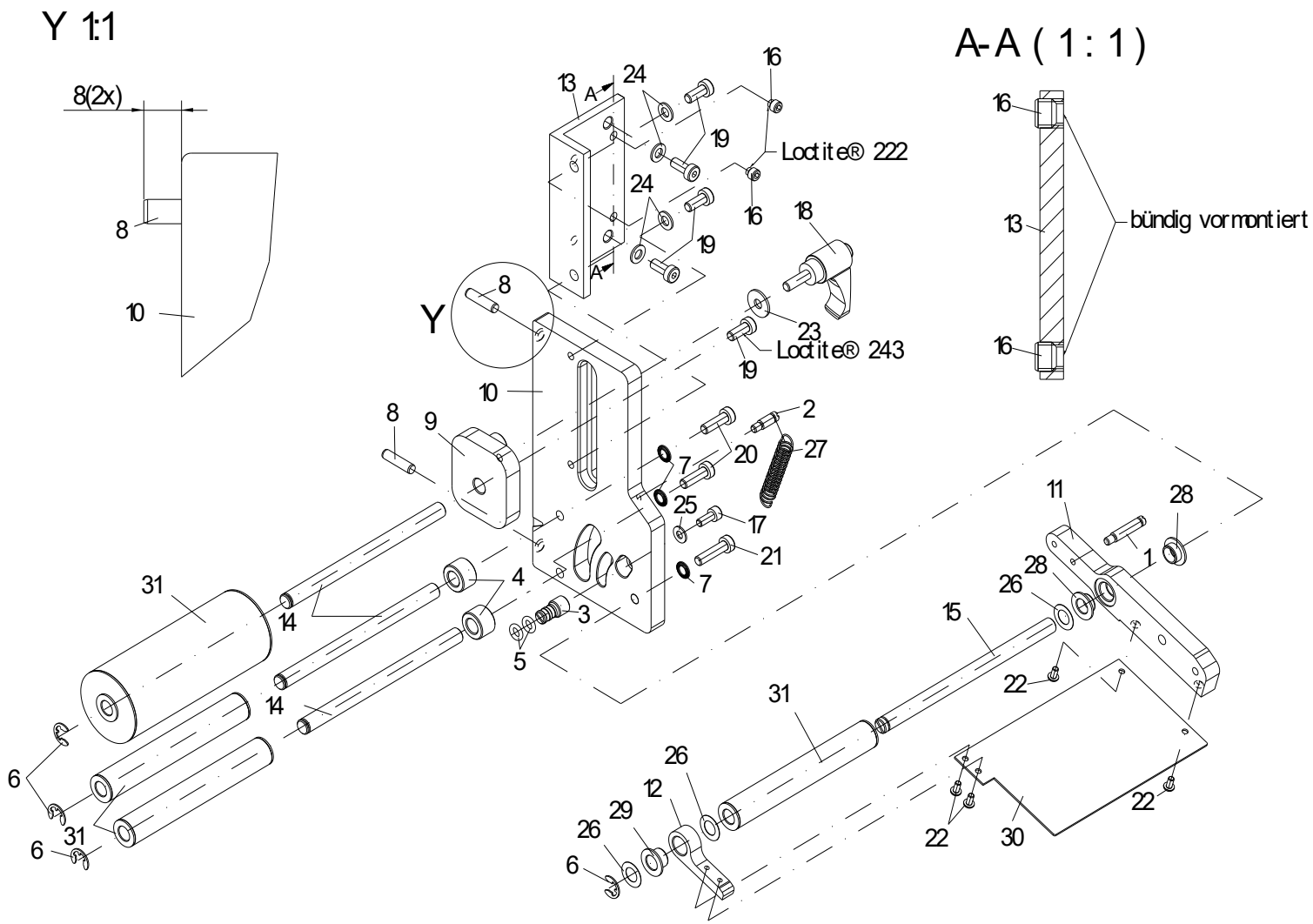
Wipe-on applicator WMX 5201 right, spring mounted
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	52.97.020	TENSION SPRING		1
28*	57.02.013	Slide bearing		2
29*	57.02.027	Slide bearing		1
30	67.97.306	DISPENSING LEDGE	CLS 8X RIGHT	1
31	72.97.011	Roller cpl Ø 15	CLS 8X	3
32	72.97.016	Roller cpl Ø 40	CLS 8X	1

*Recommended spare part

92.97.5301

Wipe-on applicator WMX5301 left, spring mounted
ILX 8X, option



92.97.5301

Wipe-on applicator WMX5301 left, spring mounted
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	12.97.005	Spring pillar	CLS	1
2	12.97.006	Spring pillar	CLS	1
3	12.97.020	STOP BOLT		1
4	16.97.010	Spacer ring	CLS	2
5*	18.01.014	O-RING 5 x 2		2
6	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
7	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
8	43.02.520	CYLINDER PIN		2
9	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
10	45.97.306	BASE PLATE		1
11	45.97.310	ROCKING LEVER		1
12	45.97.325	Sole plate for lever		1
13	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
14	46.97.299	Bearing shaft	CLS 8X	3
15	46.97.306	Bearing shaft for spring-mounted dispenser tongue	CLS 8X	1
16	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
17	48.16.410V	Socket cap screw M4x10 stainless		1
18	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
19	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
20	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		2
21	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
22	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
23	50.01.047V	LOCK WASHER		1
24	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		4
25	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
26	50.50.802	Washer 8x14x0.2		3

*Recommended spare part

92.97.5301

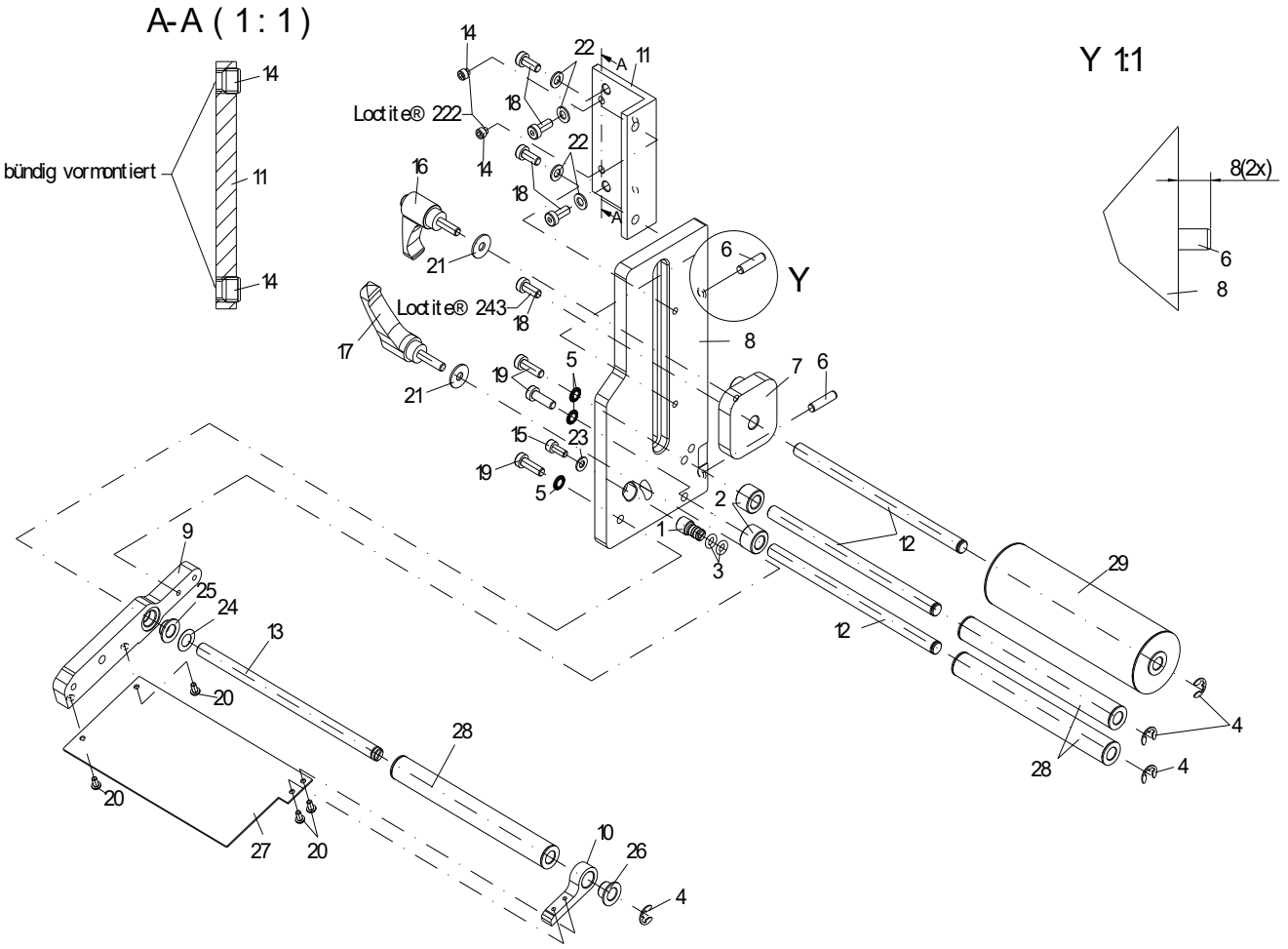
Wipe-on applicator WMX5301 left, spring mounted
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	52.97.020	TENSION SPRING		1
28*	57.02.013	Slide bearing		2
29*	57.02.027	Slide bearing		1
30	67.97.308	DISPENSING LEDGE	CLS 8X LEFT	1
31	72.97.011	Roller cpl Ø 15	CLS 8X	3
32	72.97.016	Roller cpl Ø 40	CLS 8X	1

*Recommended spare part

92.97.5401

Wipe-on applicator WMX 5401, right
ILX 10X, option



92.97.5401

Wipe-on applicator WMX 5401, right
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	12.97.020	STOP BOLT		1
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	2
3*	18.01.014	O-RING 5 x 2		2
4	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
5	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
6	43.02.520	CYLINDER PIN		2
7	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
8	45.97.301	BASE PLATE		1
9	45.97.310	ROCKING LEVER		1
10	45.97.325	Sole plate for lever		1
11	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
12	46.97.298	BEARING SHAFT		3
13	46.97.307	Bearing shaft for rigid dispenser tongue	CLS 10X	1
14	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
15	48.16.410V	Socket cap screw M4x10 stainless		1
16	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
17	48.17.021	CLAMPING LEVER BLACK M4-20		1
18	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
19	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
20	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
21	50.01.047V	LOCK WASHER		2
22	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		4
23	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
24	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
25	57.02.022	Slide bearing		1
26*	57.02.027	Slide bearing		1

*Recommended spare part

92.97.5401

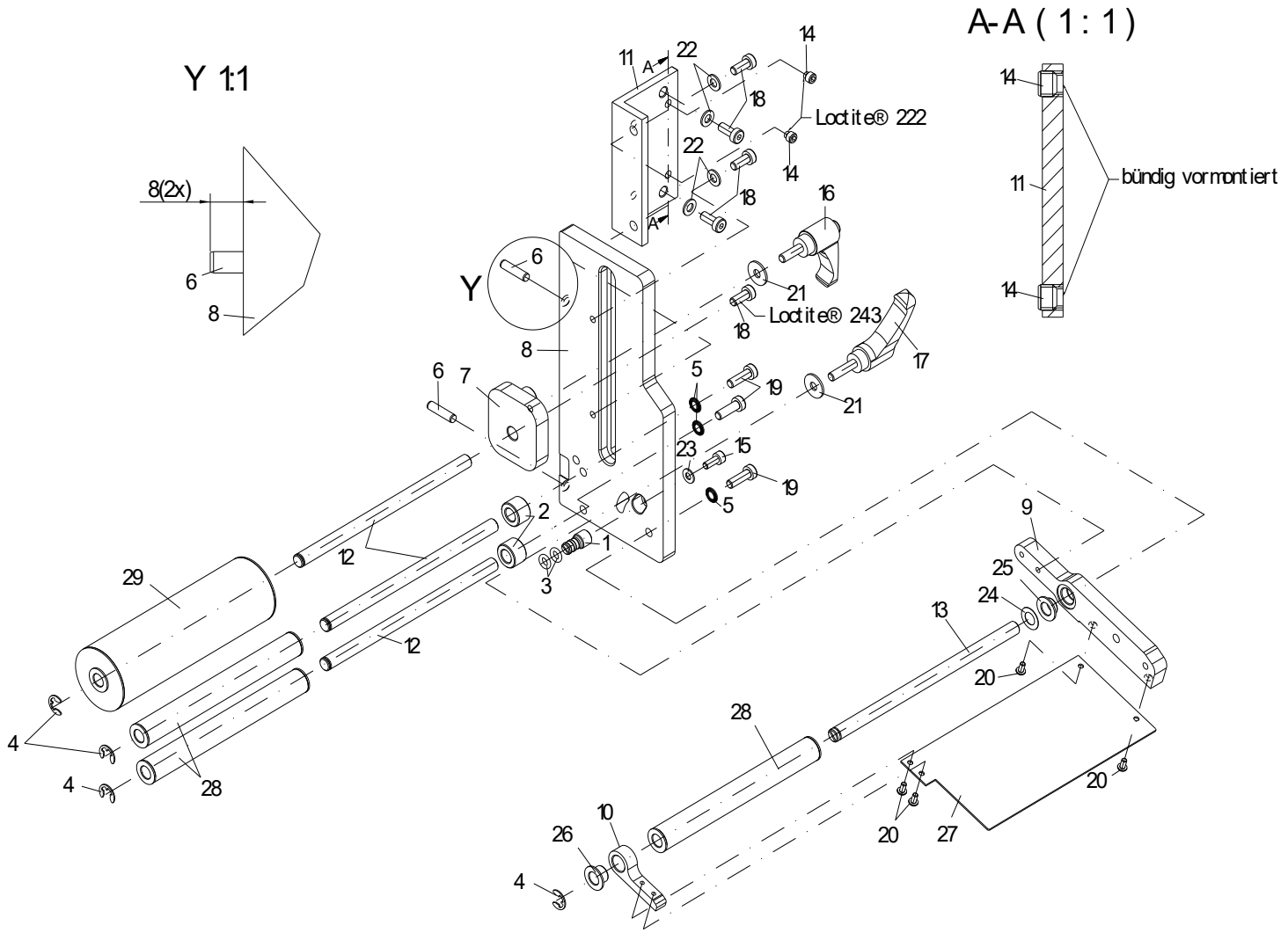
Wipe-on applicator WMX 5401, right
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	67.97.304	DISPENSING LEDGE	CLS 10X RIGHT	1
28	72.97.012	Roller cpl Ø 15	CLS 10X	3
29	72.97.017	Roller cpl Ø 40	CLS 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5501

Wipe-on applicator WMX 5501 left
ILX 10X, option



92.97.5501

Wipe-on applicator WMX 5501 left
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	12.97.020	STOP BOLT		1
2	16.97.010	Spacer ring	CLS	2
3*	18.01.014	O-RING 5 x 2		2
4	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		4
5	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		3
6	43.02.520	CYLINDER PIN		2
7	45.97.300	Guiding plate	CLS	1
8	45.97.302	BASE PLATE		1
9	45.97.310	ROCKING LEVER		1
10	45.97.325	Sole plate for lever		1
11	45.97.340	Fixing angle	CLS	1
12	46.97.298	BEARING SHAFT		3
13	46.97.307	Bearing shaft for rigid dispenser tongue	CLS 10X	1
14	48.11.606V	SCREW M6x6 DIN 915		2
15	48.16.410V	Socket cap screw M4x10 stainless		1
16	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
17	48.17.021	CLAMPING LEVER BLACK M4-20		1
18	48.20.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		5
19	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
20	48.24.306V	Pan screw M3x6 stainless		4
21	50.01.047V	LOCK WASHER		2
22	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		4
23	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
24	50.50.802	Washer 8x14x0.2		1
25	57.02.022	Slide bearing		1
26*	57.02.027	Slide bearing		1

*Recommended spare part

92.97.5501

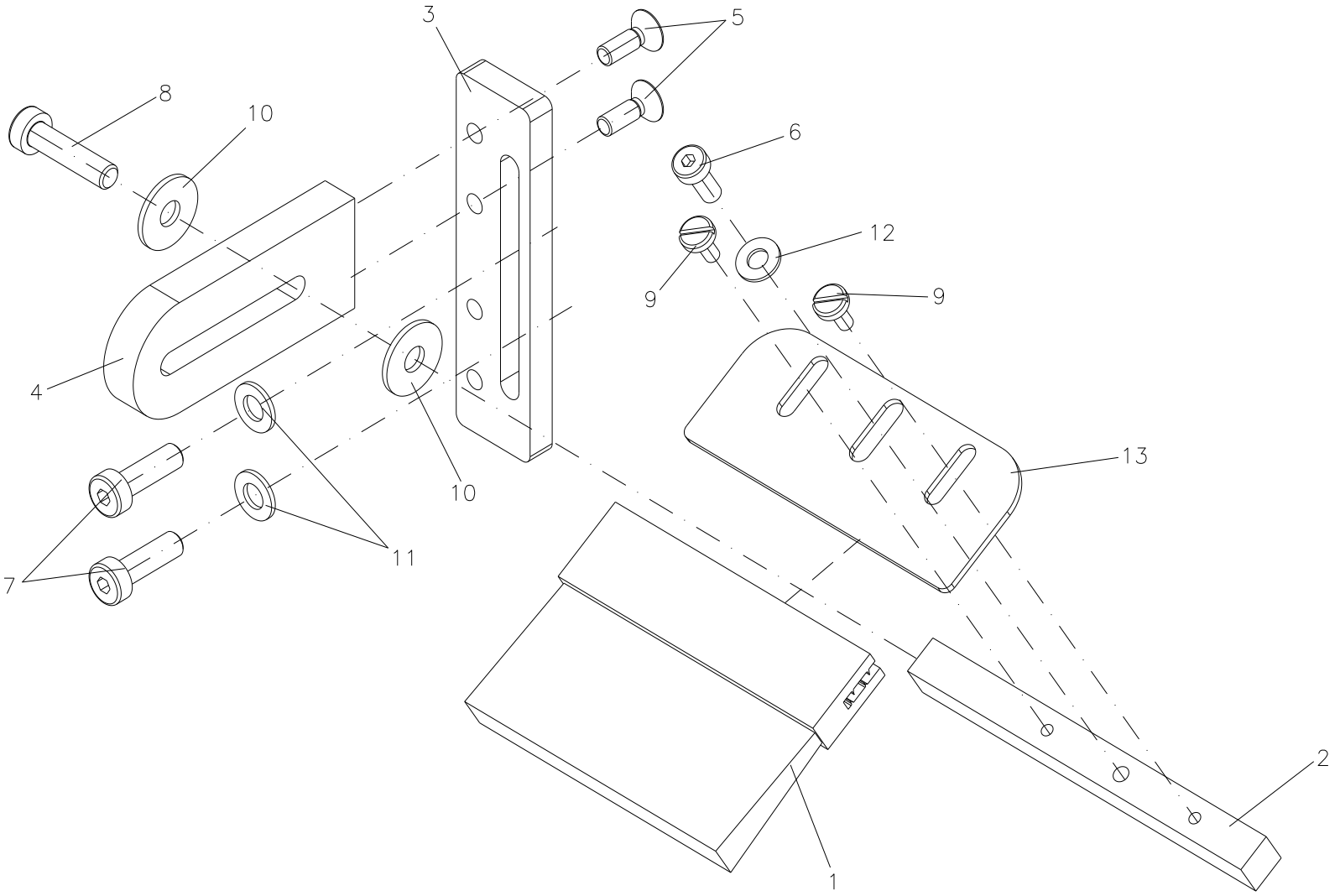
Wipe-on applicator WMX 5501 left
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
27	67.97.309	DISPENSING LEDGE	CLS 10X LEFT	1
28	72.97.012	Roller cpl Ø 15	CLS 10X	3
29	72.97.017	Roller cpl Ø 40	CLS 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5020

Pressure brush WMX 5020 right
ILX 5X, option



92.97.5020

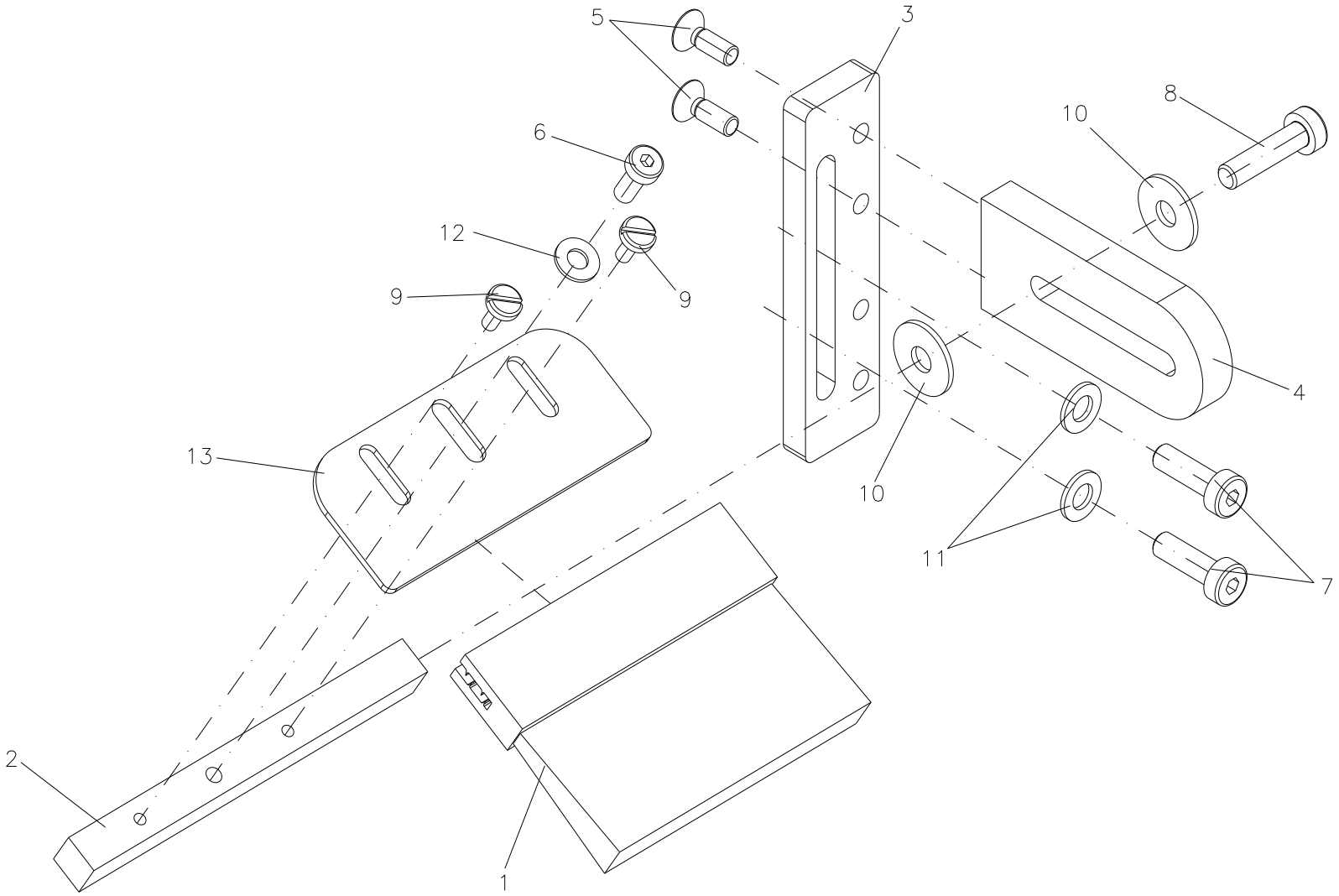
Pressure brush WMX 5020 right
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1*	37.97.211	Strip brush	WMX 5X	1
2	45.97.365	BRUSH SHAFT	WMX 5X	1
3	45.97.375	SLIDER		1
4	45.97.380	GUIDING		1
5	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
6	48.20.410V	INBUS A2 M4x10		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		2
8	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
9	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
10	50.01.047V	LOCK WASHER		2
11	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
12	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
13	67.97.320	BRUSH PLATE	WMX 5X	1

*Recommended spare part

92.97.5120

Pressure roller WMX 5120 left
ILX 5X, option



92.97.5120

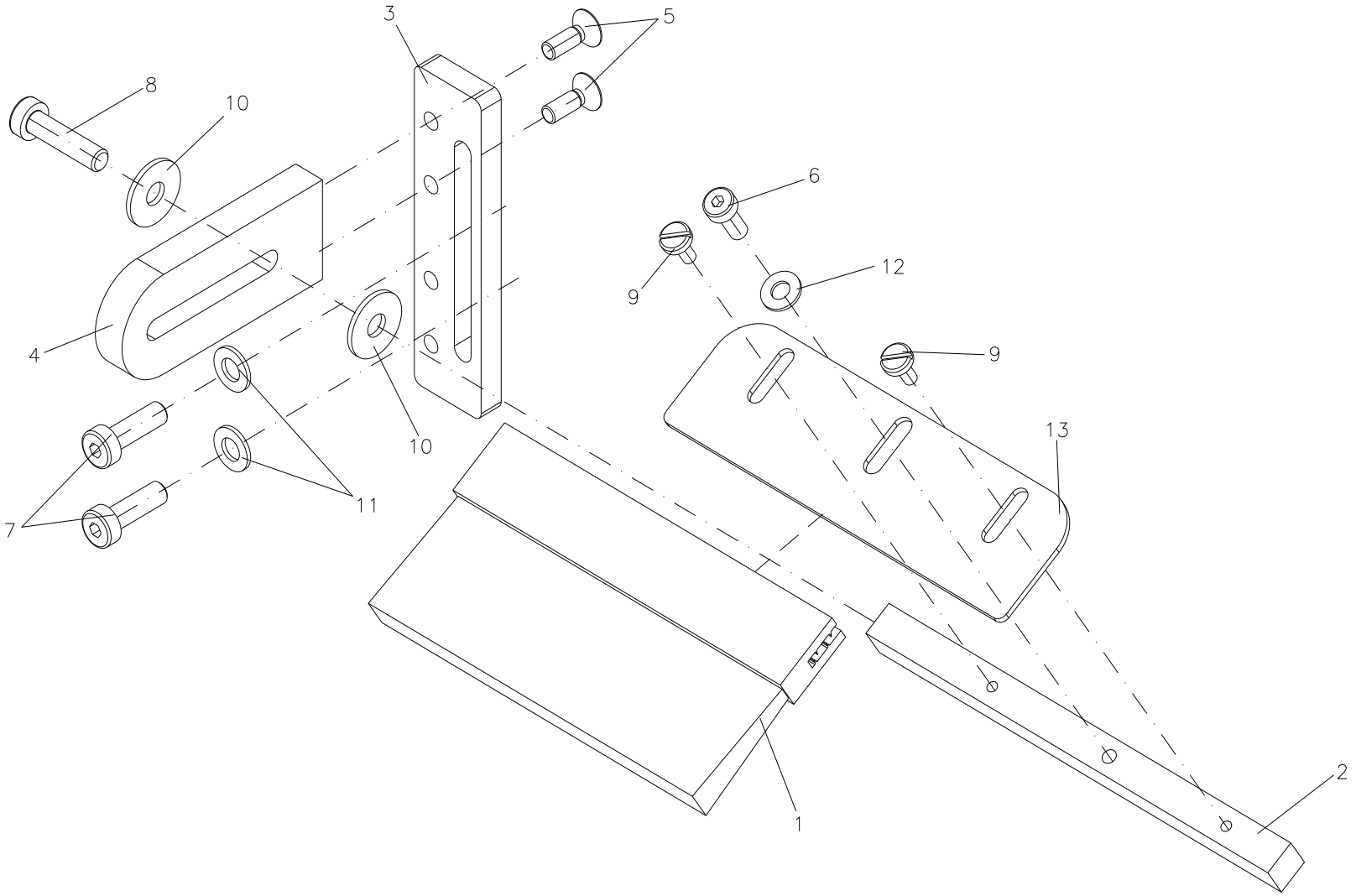
Pressure roller WMX 5120 left
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1*	37.97.211	Strip brush	WMX 5X	1
2	45.97.365	BRUSH SHAFT	WMX 5X	1
3	45.97.375	SLIDER		1
4	45.97.380	GUIDING		1
5	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
6	48.20.410V	INBUS A2 M4x10		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		2
8	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
9	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
10	50.01.047V	LOCK WASHER		2
11	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
12	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
13	67.97.320	BRUSH PLATE	WMX 5X	1

*Recommended spare part

92.97.5220

Pressure brush WMX 5220 right
ILX 8X, option



92.97.5220

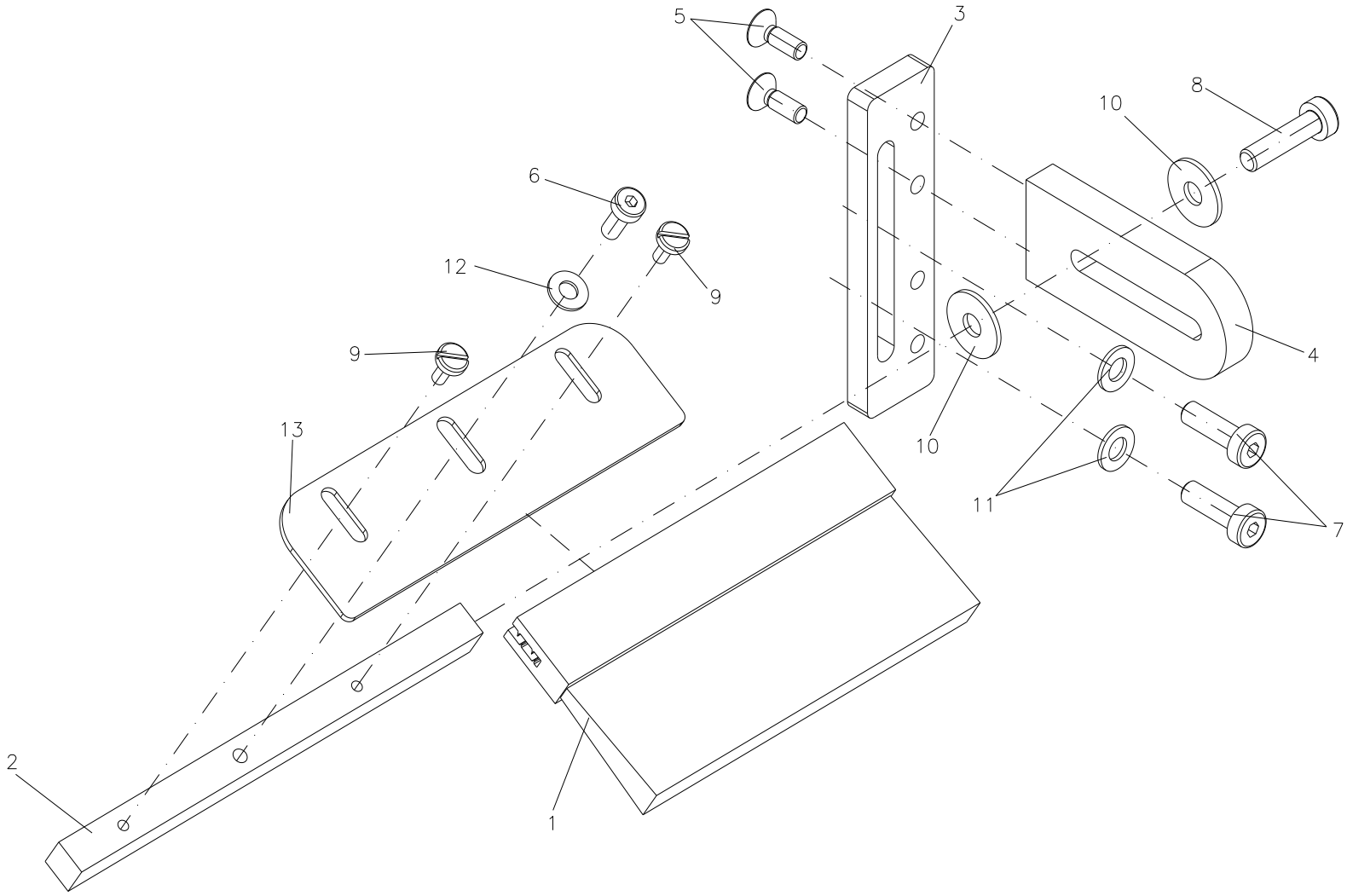
Pressure brush WMX 5220 right
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1*	37.97.212	Strip brush	WMX 8X	1
2	45.97.366	BRUSH SHAFT	WMX 8X	1
3	45.97.375	SLIDER		1
4	45.97.380	GUIDING		1
5	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
6	48.20.410V	INBUS A2 M4x10		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		2
8	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
9	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
10	50.01.047V	LOCK WASHER		2
11	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
12	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
13	67.97.321	BRUSH PLATE	WMX 8X	1

*Recommended spare part

92.97.5320

Pressure brush WMX 5320 left
ILX 8X, option



92.97.5320

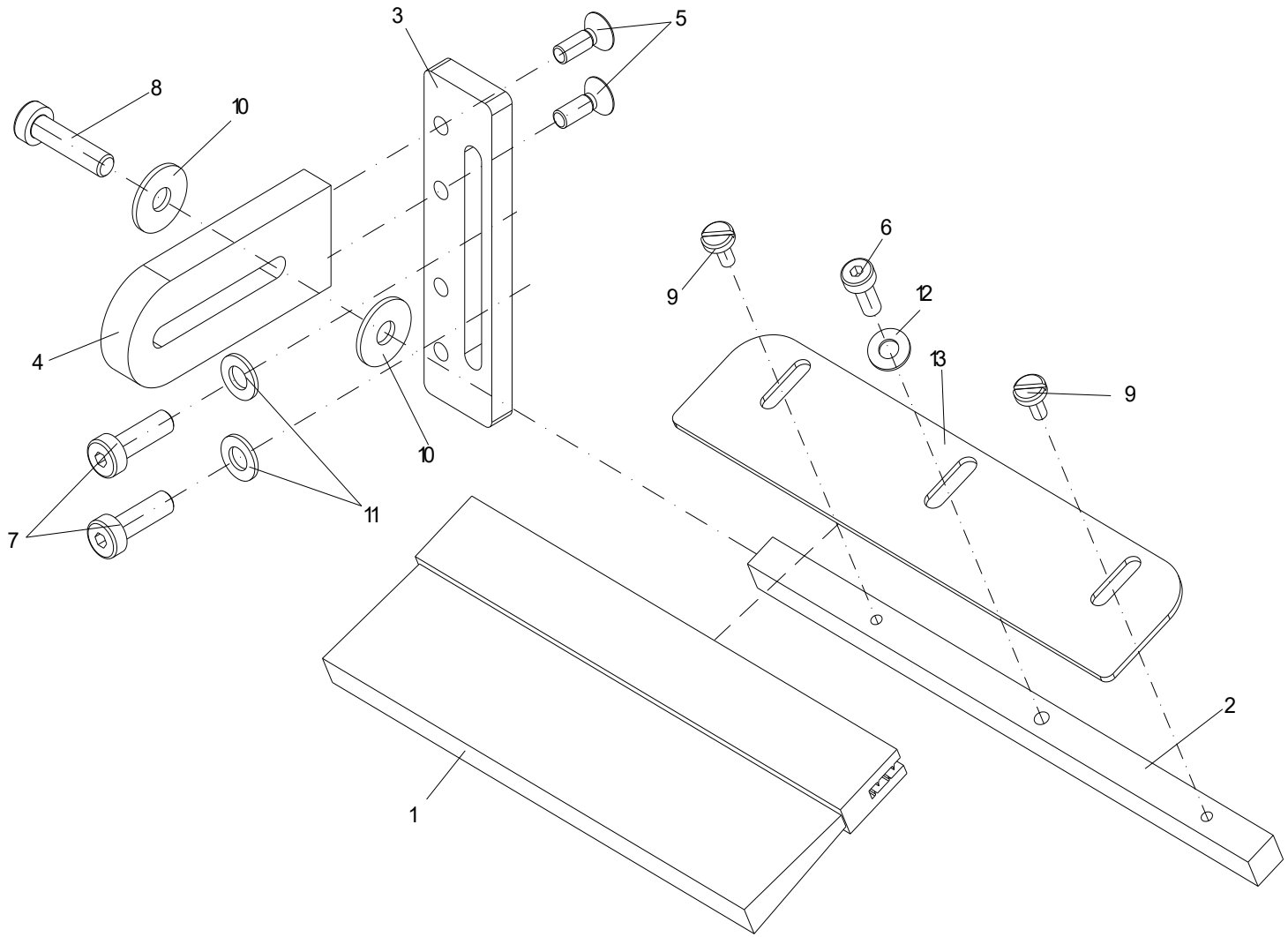
Pressure brush WMX 5320 left
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1*	37.97.212	Strip brush	WMX 8X	1
2	45.97.366	BRUSH SHAFT	WMX 8X	1
3	45.97.375	SLIDER		1
4	45.97.380	GUIDING		1
5	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
6	48.20.410V	INBUS A2 M4x10		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		2
8	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
9	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
10	50.01.047V	LOCK WASHER		2
11	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
12	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
13	67.97.321	BRUSH PLATE	WMX 8X	1

*Recommended spare part

92.97.5420

Pressure brush WMX 5420 right
ILX 10X, option



92.97.5420

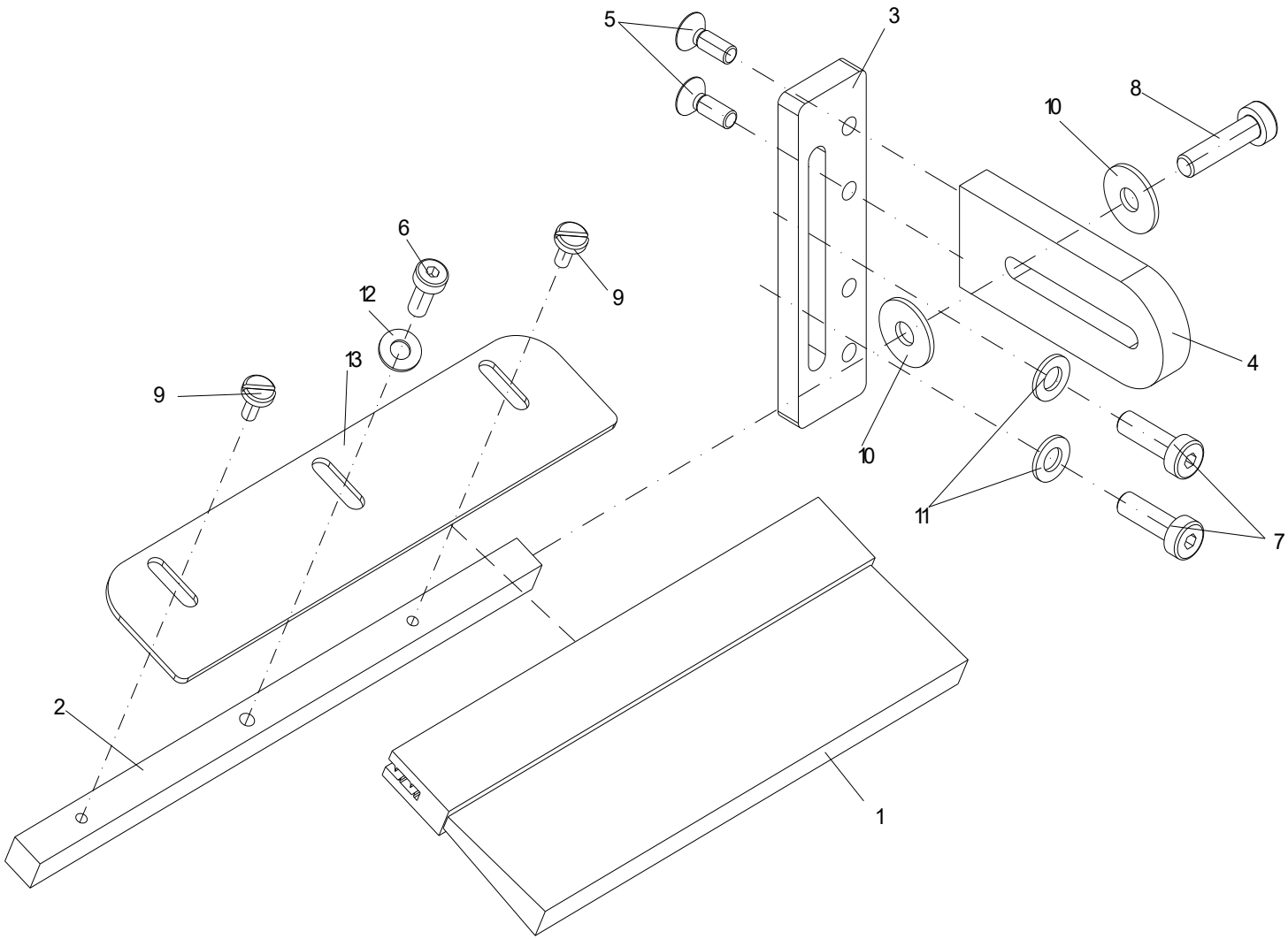
Pressure brush WMX 5420 right
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	37.97.213	Strip brush	WMX 10X	1
2	45.97.367	BRUSH SHAFT	WMX 10X	1
3	45.97.375	SLIDER		1
4	45.97.380	GUIDING		1
5	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
6	48.20.410V	INBUS A2 M4x10		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		2
8	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
9	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
10	50.01.047V	LOCK WASHER		2
11	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
12	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
13	67.97.322	BRUSH PLATE	WMX 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5520

Pressure roller WMX 5520 left
ILX 10X, option



92.97.5520

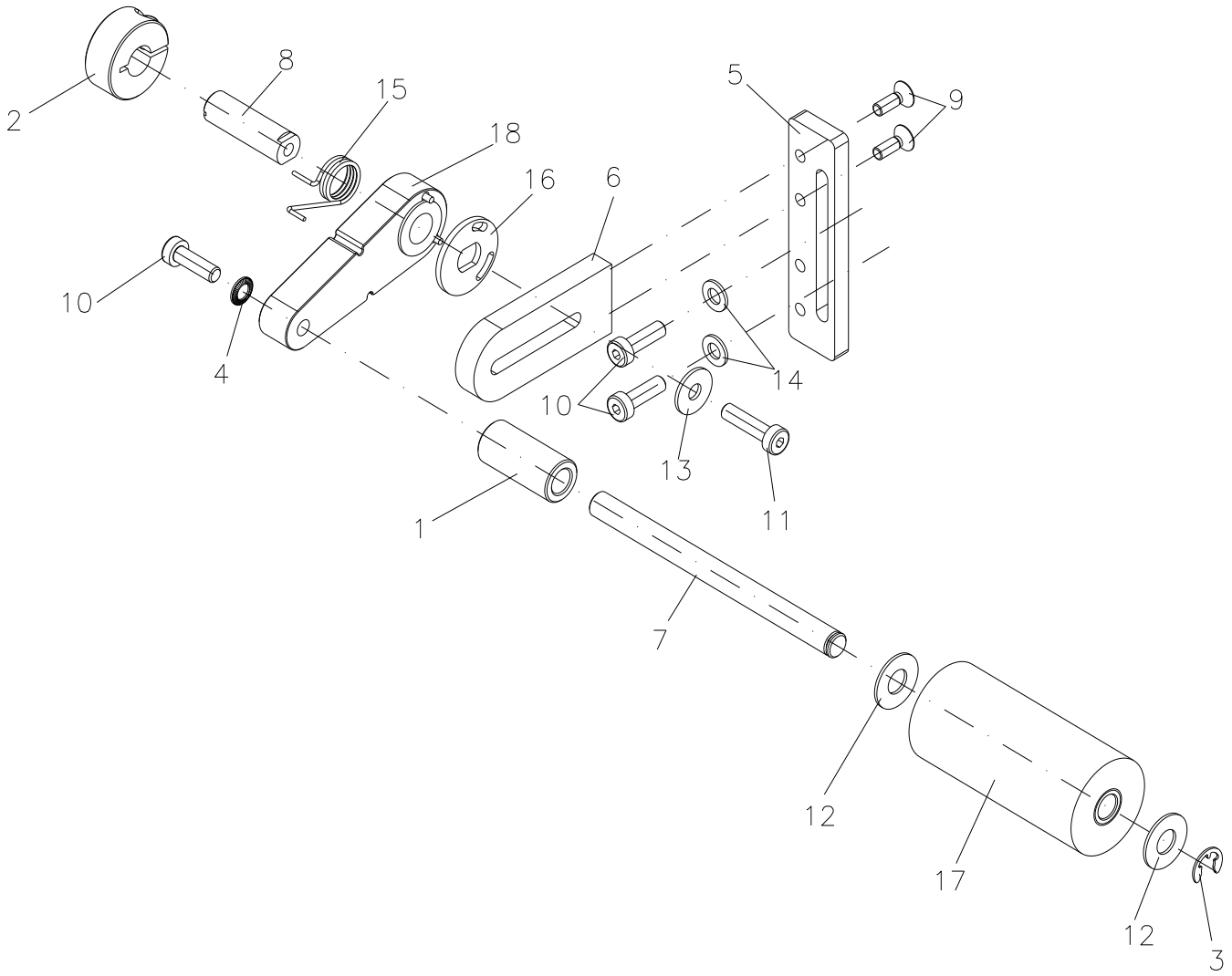
Pressure roller WMX 5520 left
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	37.97.213	Strip brush	WMX 10X	1
2	45.97.367	BRUSH SHAFT	WMX 10X	1
3	45.97.375	SLIDER		1
4	45.97.380	GUIDING		1
5	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
6	48.20.410V	INBUS A2 M4x10		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		2
8	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
9	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
10	50.01.047V	LOCK WASHER		2
11	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
12	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
13	67.97.322	BRUSH PLATE	WMX 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5025

Pressure roller WMX 5025 right
ILX 5X, option



92.97.5025

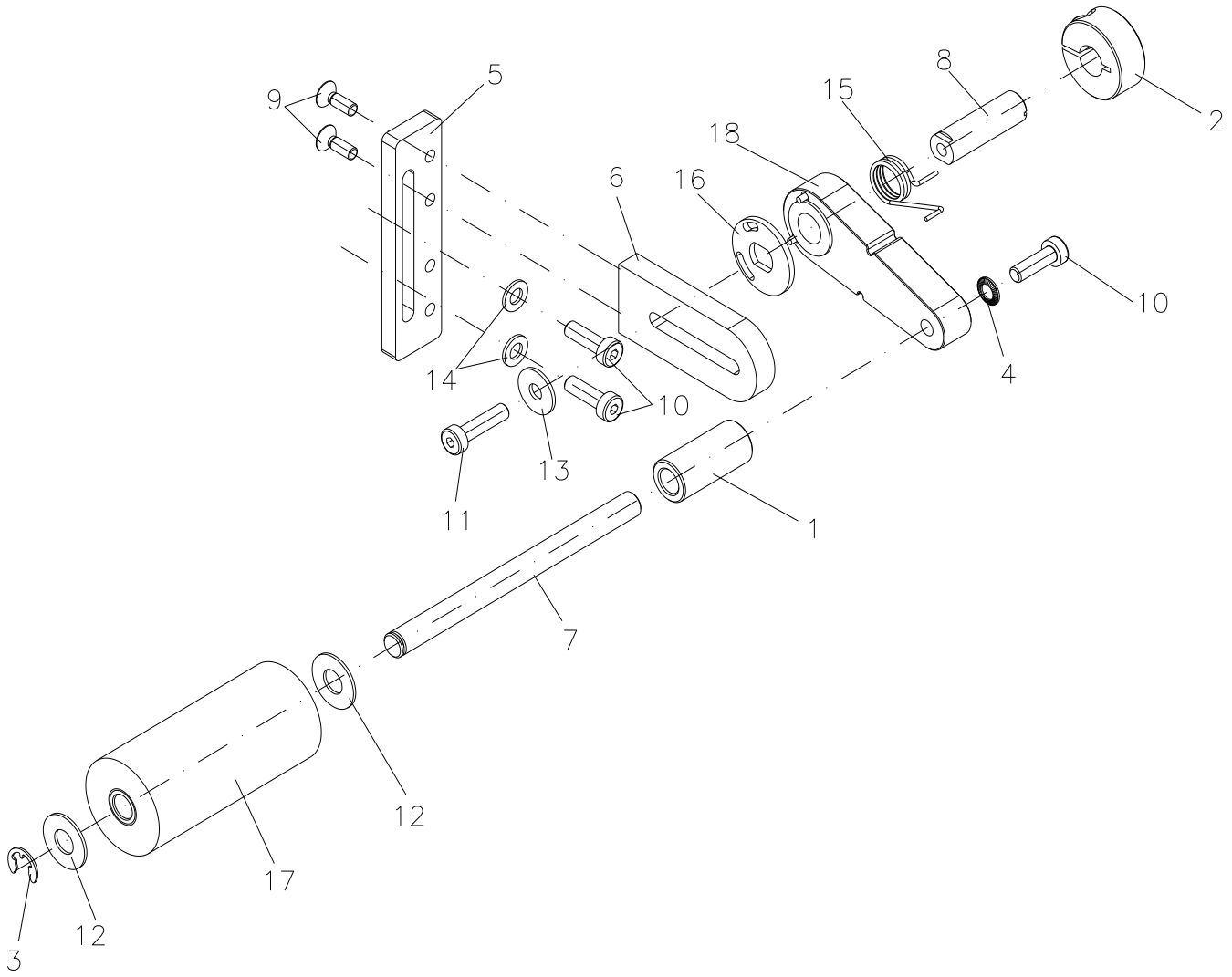
Pressure roller WMX 5025 right
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.012	Spacer ring	WMX	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
5	45.97.375	SLIDER		1
6	45.97.380	GUIDING		1
7	46.97.330	Bearing shaft for sponge roller	WMX 5X	1
8	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
9	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
10	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
11	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
12	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
13	50.01.047V	LOCK WASHER		1
14	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
15	52.67.515	Spring for encoder		1
16	67.97.325	LIMIT STOP		1
17*	72.97.005	Sponge roller cpl	CLS 5X	1
18	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part

92.97.5125

Pressure roller WMX 5125 left
ILX 5X, option



92.97.5125

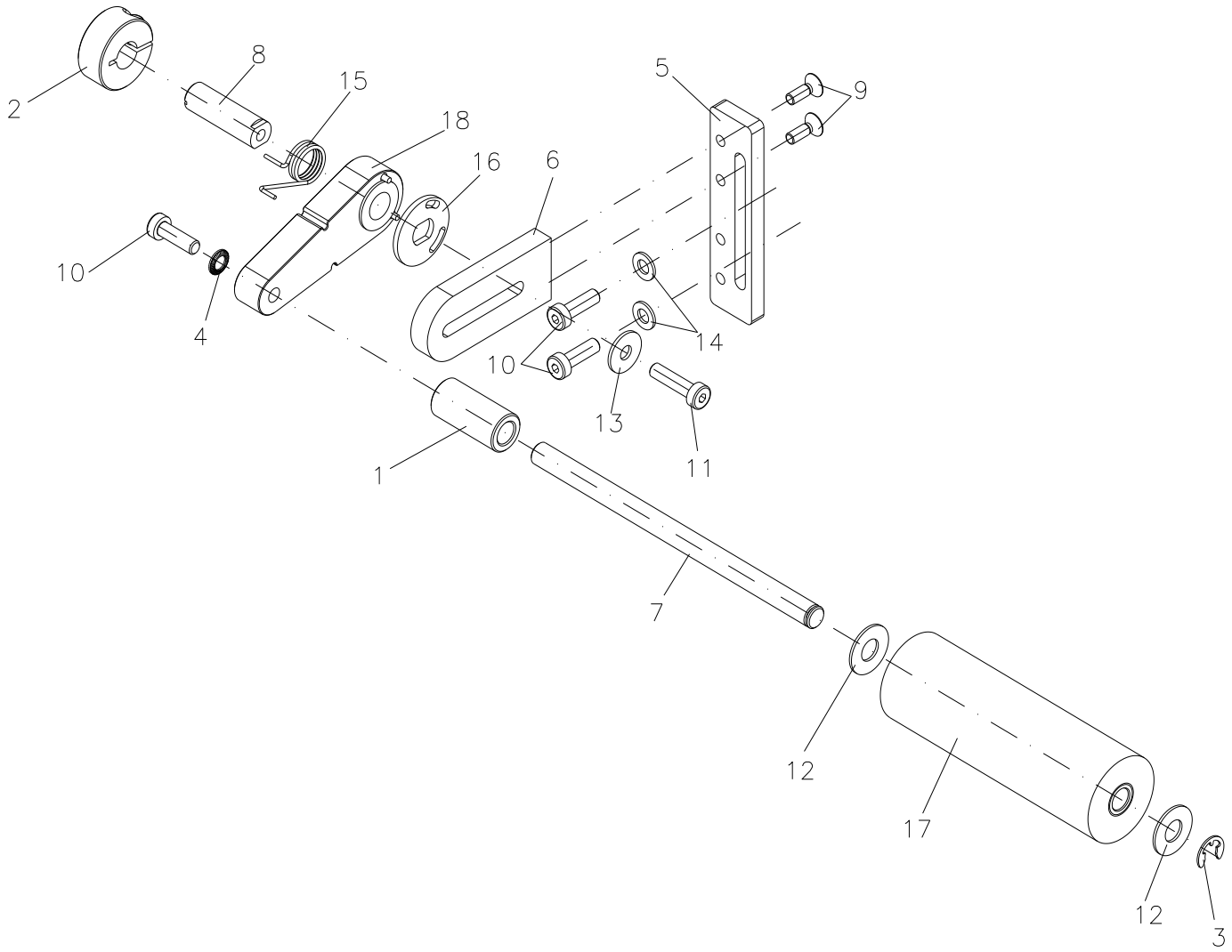
Pressure roller WMX 5125 left
ILX 5X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.012	Spacer ring	WMX	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
5	45.97.375	SLIDER		1
6	45.97.380	GUIDING		1
7	46.97.330	Bearing shaft for sponge roller	WMX 5X	1
8	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
9	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
10	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
11	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
12	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
13	50.01.047V	LOCK WASHER		1
14	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
15	52.67.505	Spring for encoder		1
16	67.97.325	LIMIT STOP		1
17*	72.97.005	Sponge roller cpl	CLS 5X	1
18	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part

92.97.5225

Pressure roller WMX 5225 right
ILX 8X, option



92.97.5225

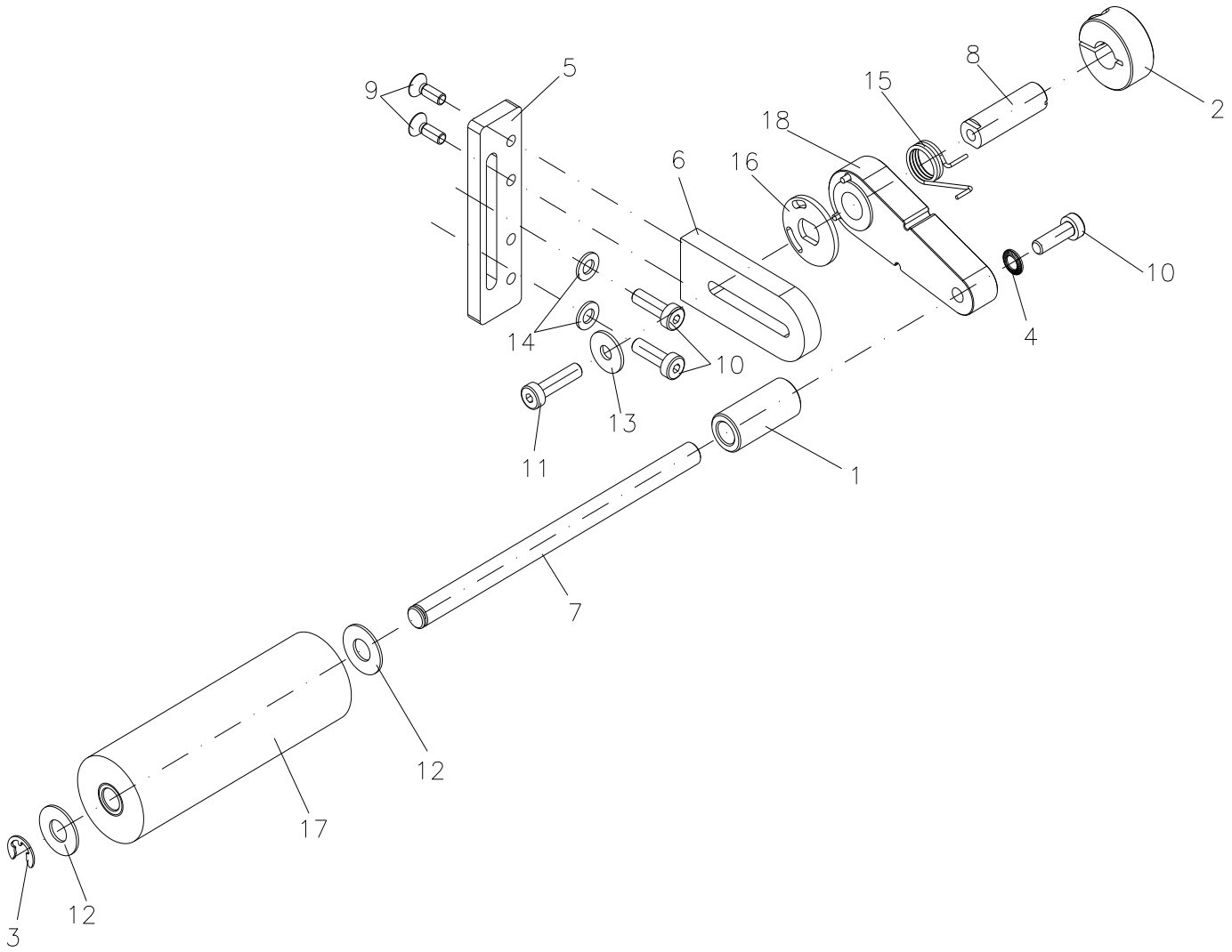
Pressure roller WMX 5225 right
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.012	Spacer ring	WMX	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
5	45.97.375	SLIDER		1
6	45.97.380	GUIDING		1
7	46.97.331	Bearing shaft for sponge roller	WMX 8X	1
8	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
9	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
10	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
11	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
12	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
13	50.01.047V	LOCK WASHER		1
14	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
15	52.67.515	Spring for encoder		1
16	67.97.325	LIMIT STOP		1
17*	72.97.006	Sponge roller cpl	CLS 8X	1
18	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part

92.97.5325

Pressure roller WMX 5325 left
ILX 8X, option



92.97.5325

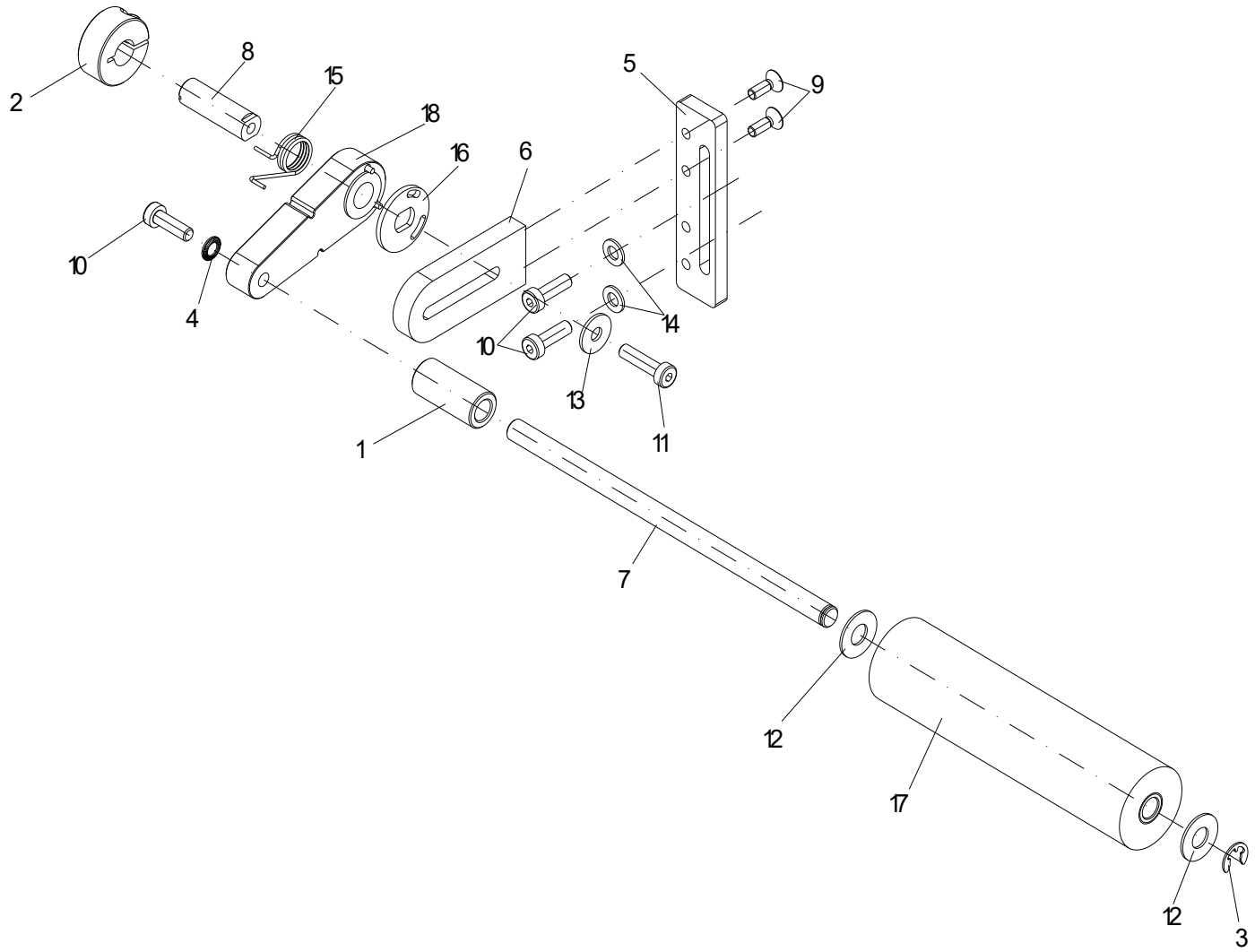
Pressure roller WMX 5325 left
ILX 8X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.012	Spacer ring	WMX	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
5	45.97.375	SLIDER		1
6	45.97.380	GUIDING		1
7	46.97.331	Bearing shaft for sponge roller	WMX 8X	1
8	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
9	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
10	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
11	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
12	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
13	50.01.047V	LOCK WASHER		1
14	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
15	52.67.505	Spring for encoder		1
16	67.97.325	LIMIT STOP		1
17*	72.97.006	Sponge roller cpl	CLS 8X	1
18	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part

92.97.5425

Pressure roller WMX 5425 right
ILX 10X, option



92.97.5425

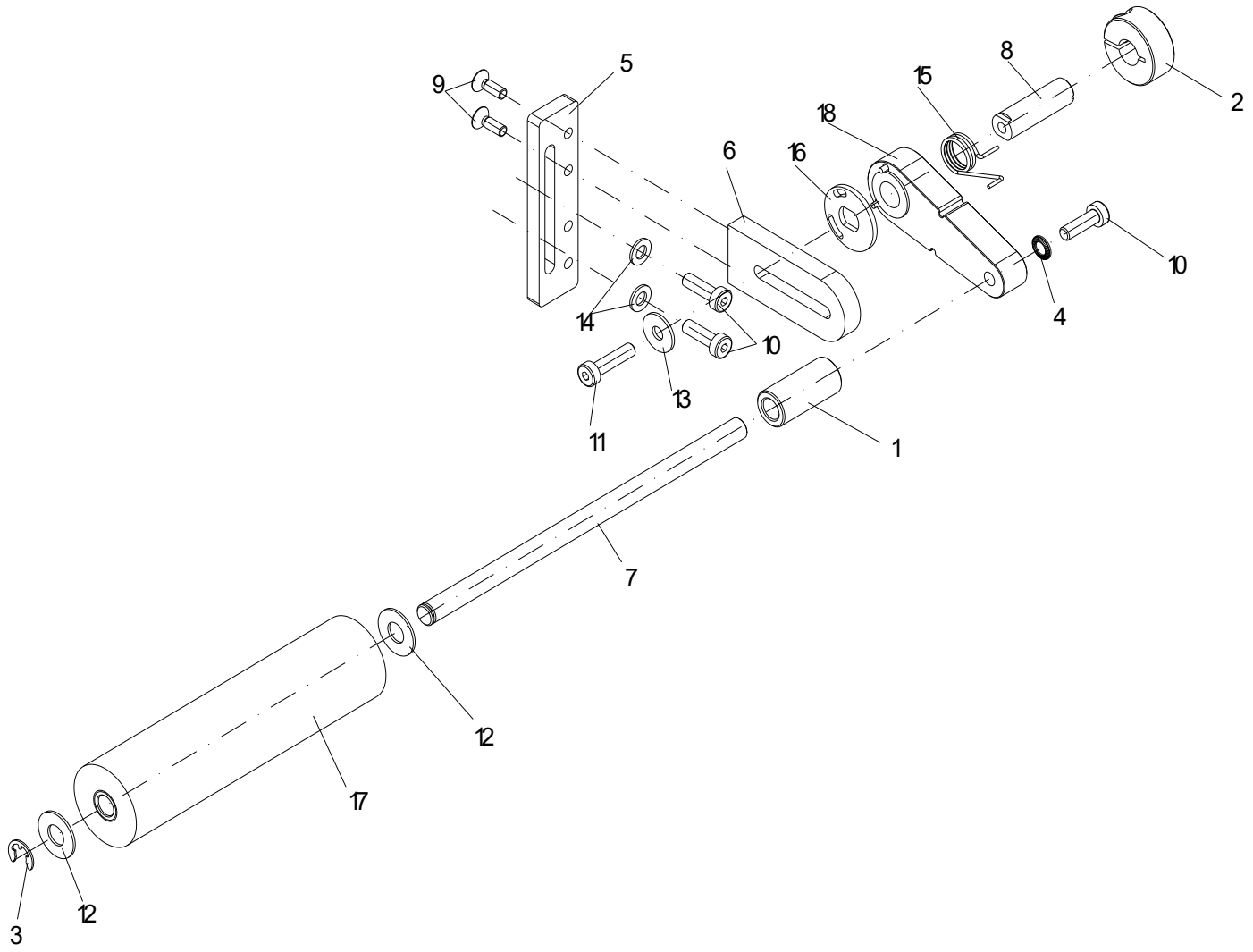
Pressure roller WMX 5425 right
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.012	Spacer ring	WMX	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
5	45.97.375	SLIDER		1
6	45.97.380	GUIDING		1
7	46.97.332	Bearing shaft for sponge roller	WMX 10X	1
8	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
9	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
10	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
11	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
12	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
13	50.01.047V	LOCK WASHER		1
14	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
15	52.67.515	Spring for encoder		1
16	67.97.325	LIMIT STOP		1
17	72.97.007	Sponge roller cpl	CLS 10X	1
18	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part

92.97.5525

Pressure roller WMX 5525 left
ILX 10X, option



92.97.5525

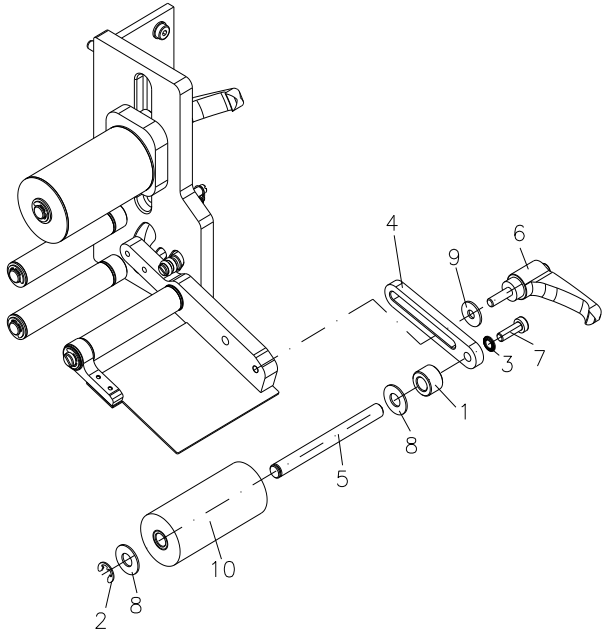
Pressure roller WMX 5525 left
ILX 10X, option

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.012	Spacer ring	WMX	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
5	45.97.375	SLIDER		1
6	45.97.380	GUIDING		1
7	46.97.332	Bearing shaft for sponge roller	WMX 10X	1
8	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
9	48.15.412V	Pan screw M4x12 stainless		2
10	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		3
11	48.20.520V	INBUS A2 STAINLESS M5x20		1
12	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
13	50.01.047V	LOCK WASHER		1
14	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		2
15	52.67.505	Spring for encoder		1
16	67.97.325	LIMIT STOP		1
17	72.97.007	Sponge roller cpl	CLS 10X	1
18	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

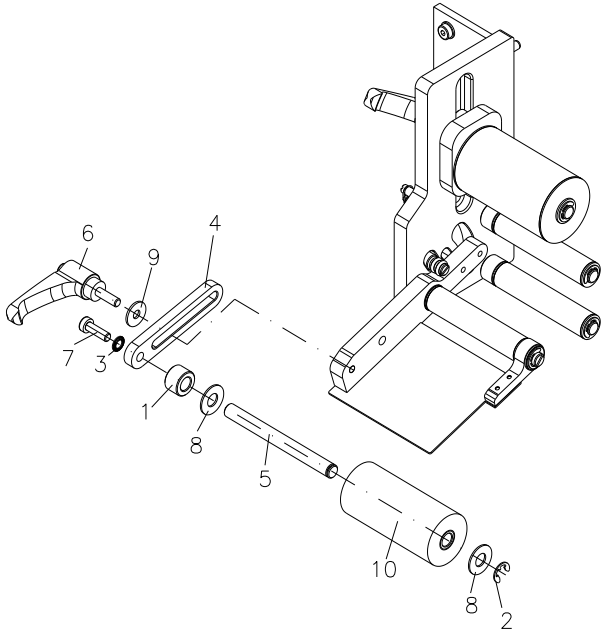
*Recommended spare part

92.97.5095

Pressure roller cpl WMX 5X right/left
WMX 5001/WMX 5101



linke Ausführung
left version
version gauche
versión izquierda



rechte Ausführung
right version
version droite
versión derecha

92.97.5095

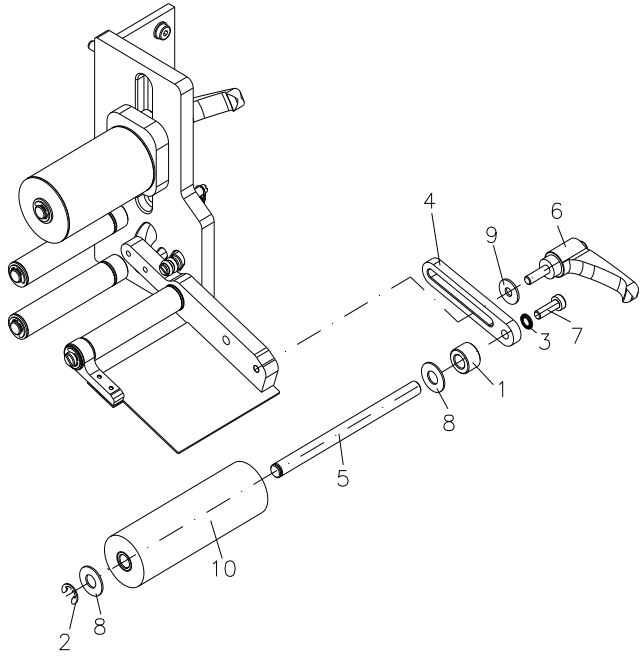
Pressure roller cpl WMX 5X right/left
WMX 5001/WMX 5101

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.010	Spacer ring	CLS	1
2	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
3	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
4	45.97.320	Lever	CLS	1
5	46.97.300	BEARING SHAFT		1
6	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
8	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
9	50.01.047V	LOCK WASHER		1
10*	72.97.005	Sponge roller cpl	CLS 5X	1

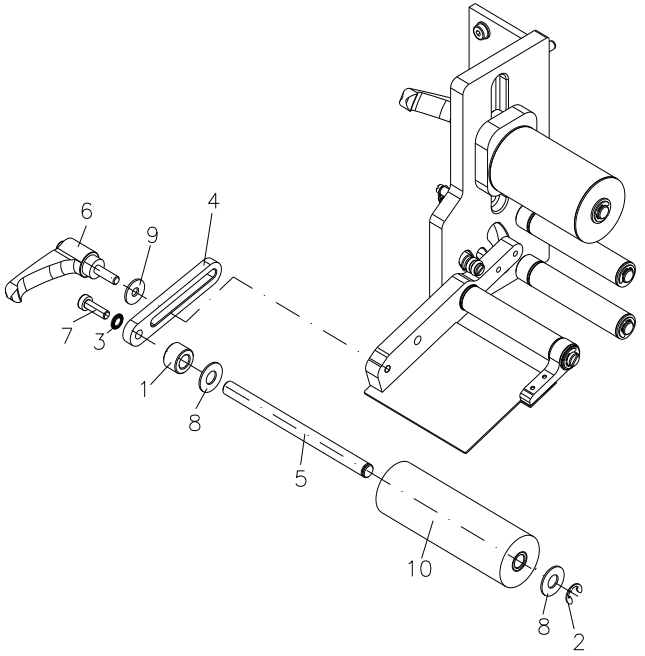
*Recommended spare part

92.97.5295

Pressure roller cpl WMX 8X right/left
WMX 5201/WMX 5301



linke Ausführung
left version
version gauche
versión izquierda



rechte Ausführung
right version
version droite
versión derecha

92.97.5295

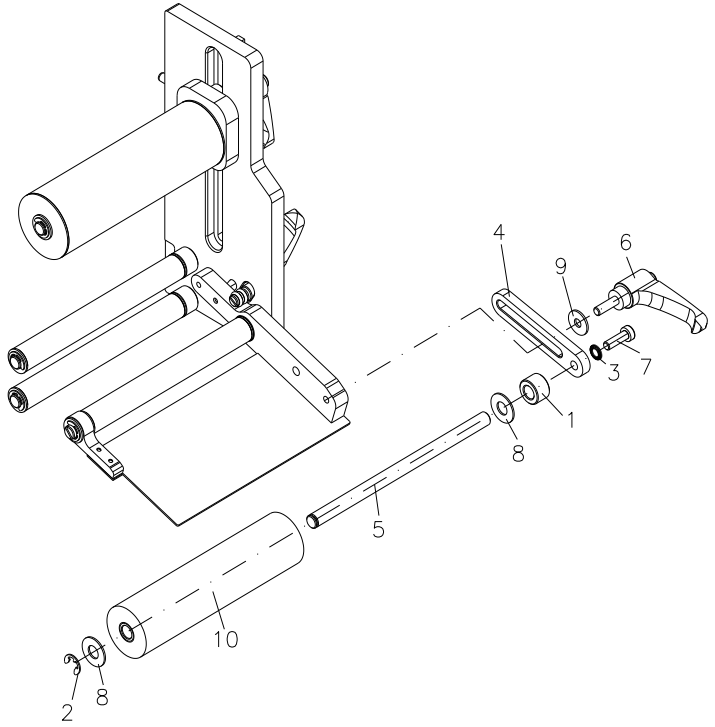
Pressure roller cpl WMX 8X right/left
WMX 5201/WMX 5301

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.010	Spacer ring	CLS	1
2	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
3	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
4	45.97.320	Lever	CLS	1
5	46.97.299	Bearing shaft	CLS 8X	1
6	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
8	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
9	50.01.047V	LOCK WASHER		1
10*	72.97.006	Sponge roller cpl	CLS 8X	1

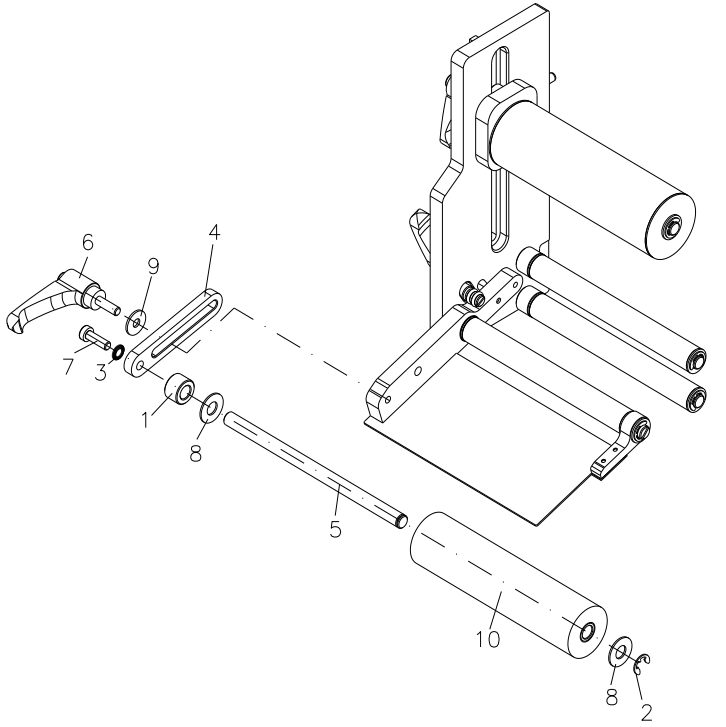
*Recommended spare part

92.97.5495

Pressure roller cpl WMX 10X right/left
WMX 5401/WMX 5501



linke Ausführung
left version
version gauche
versión izquierda



rechte Ausführung
right version
version droite
versión derecha

92.97.5495

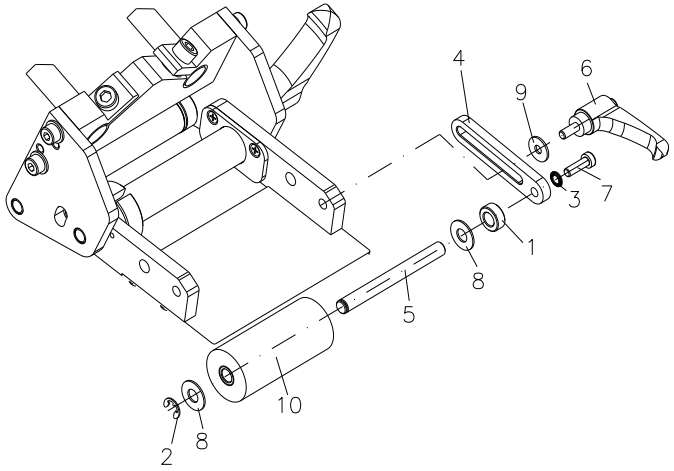
Pressure roller cpl WMX 10X right/left
WMX 5401/WMX 5501

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.010	Spacer ring	CLS	1
2	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
3	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
4	45.97.320	Lever	CLS	1
5	46.97.298	BEARING SHAFT		1
6	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
8	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
9	50.01.047V	LOCK WASHER		1
10	72.97.007	Sponge roller cpl	CLS 10X	1

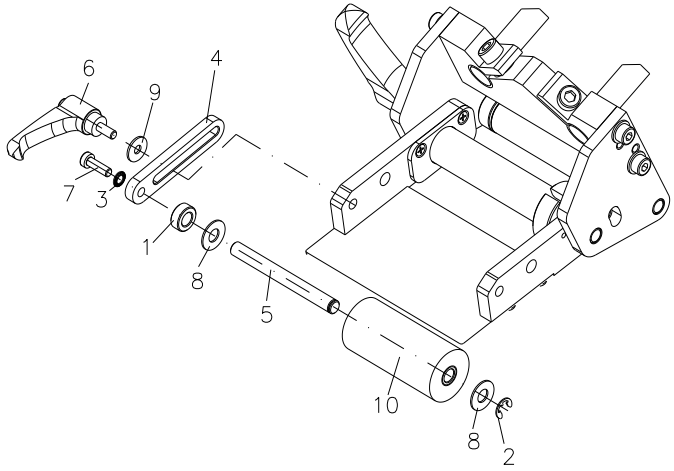
*Recommended spare part

92.97.5096

Pressure roller cpl WMX 5X right/left
WMX 5010/WMX 5110/WMX 5015/WMX 5115



linke Ausführung
left version
version gauche
versión izquierda



rechte Ausführung
right version
version droite
versión derecha

92.97.5096

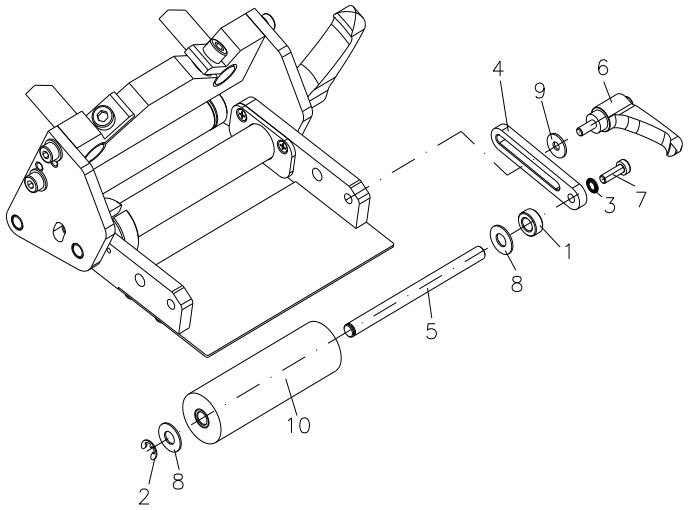
Pressure roller cpl WMX 5X right/left
WMX 5010/WMX 5110/WMX 5015/WMX 5115

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	1
2	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
3	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
4	45.97.320	Lever	CLS	1
5	46.97.302	Bearing shaft for sponge roller	CLS 5X	1
6	48.17.012	Clamping lever		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
8	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
9	50.01.047V	LOCK WASHER		1
10*	72.97.005	Sponge roller cpl	CLS 5X	1

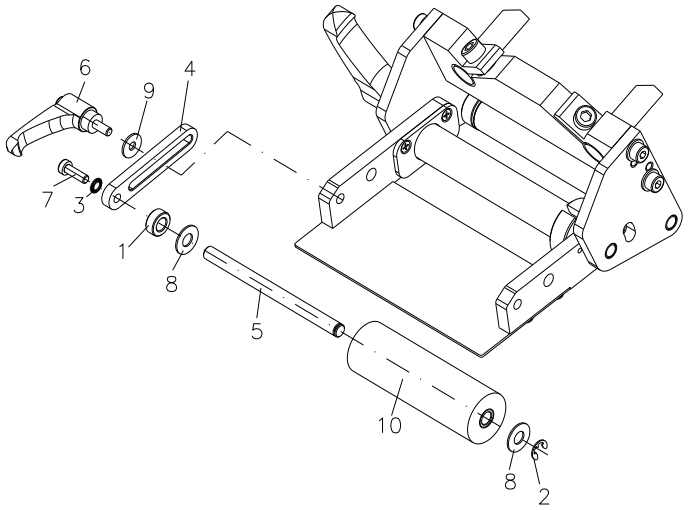
*Recommended spare part

92.97.5296

Pressure roller cpl WMX 8X right/left
WMX 5210/WMX 5310/WMX 5215/WMX 5315



linke Ausführung
left version
version gauche
versión izquierda



rechte Ausführung
right version
version droite
versión derecha

92.97.5296

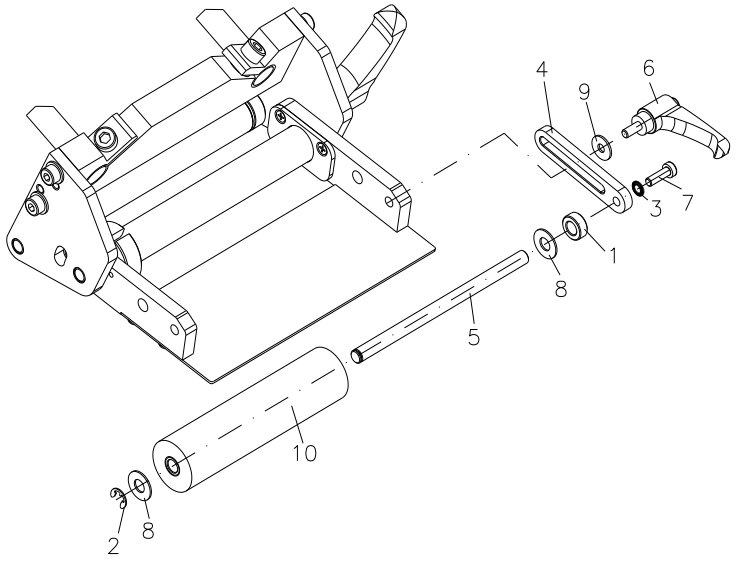
Pressure roller cpl WMX 8X right/left
WMX 5210/WMX 5310/WMX 5215/WMX 5315

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	1
2	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
3	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
4	45.97.320	Lever	CLS	1
5	46.97.303	Bearing shaft for sponge roller	CLS 8X	1
6	48.17.012	Clamping lever		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
8	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
9	50.01.047V	LOCK WASHER		1
10*	72.97.006	Sponge roller cpl	CLS 8X	1

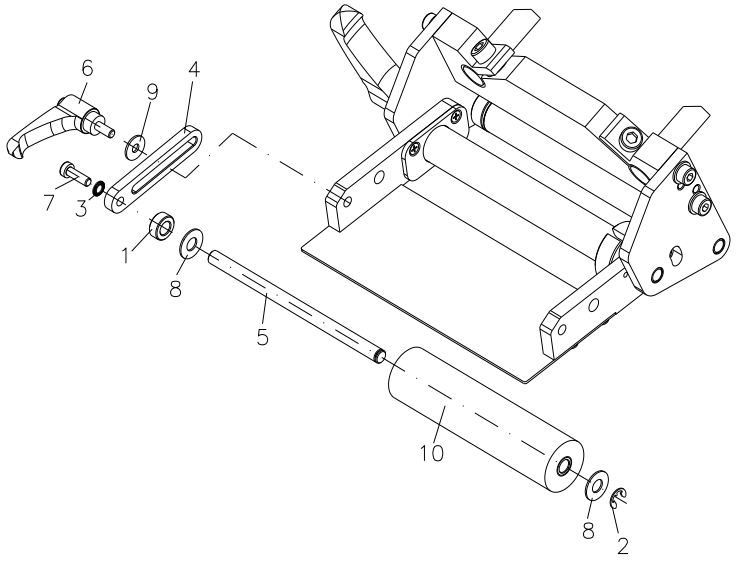
*Recommended spare part

92.97.5496

Pressure roller cpl WMX 10X right/left
WMX 5410/WMX 5510/WMX 5415/WMX 5515



linke Ausführung
left version
version gauche
versión izquierda



rechte Ausführung
right version
version droite
versión derecha

92.97.5496

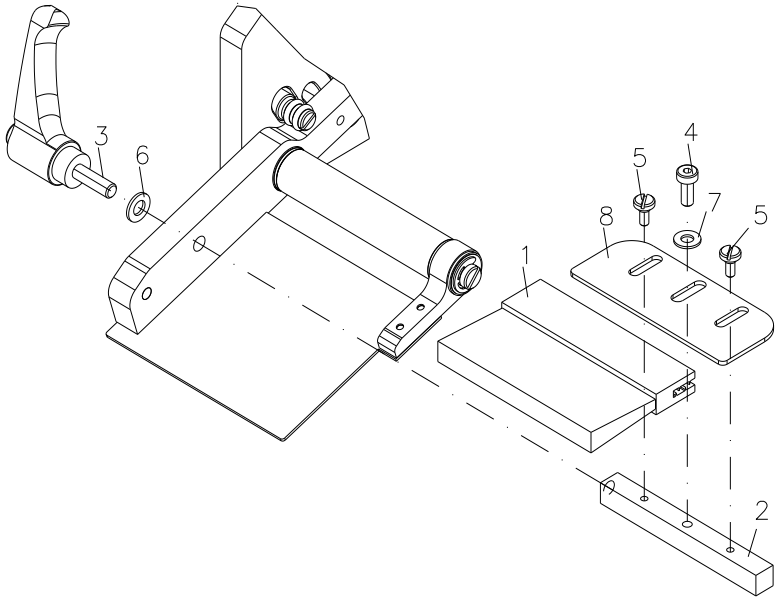
Pressure roller cpl WMX 10X right/left
WMX 5410/WMX 5510/WMX 5415/WMX 5515

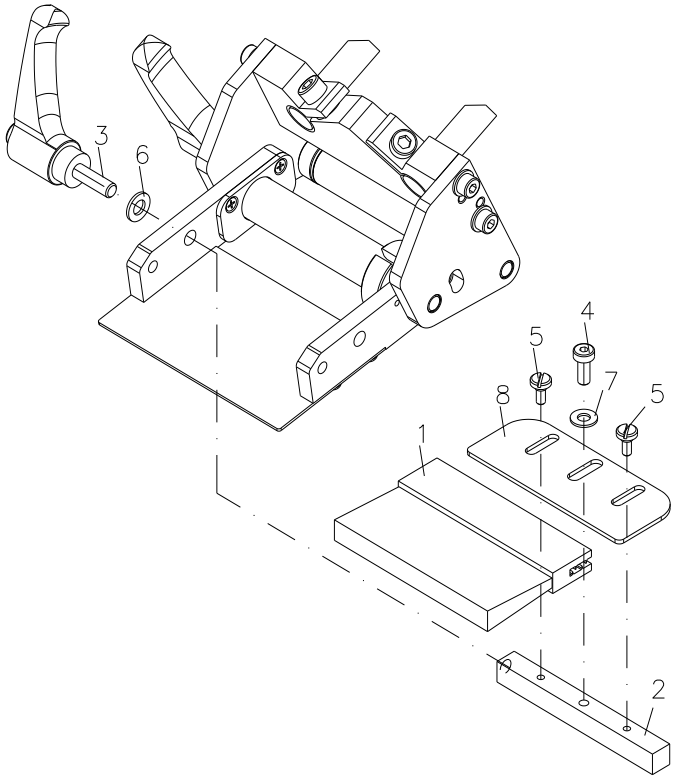
Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.011	Spacer ring	CLS, for variable dispensing plate	1
2	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
3	41.03.005V	Lock washer M5 stainless		1
4	45.97.320	Lever	CLS	1
5	46.97.309	Bearing shaft for sponge roller	CLS 10X	1
6	48.17.012	Clamping lever		1
7	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
8	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
9	50.01.047V	LOCK WASHER		1
10	72.97.007	Sponge roller cpl	CLS 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5090

Pressure brush cpl WMX 5X right
WMX 5001/WMX 5010/WMX 5015





92.97.5090

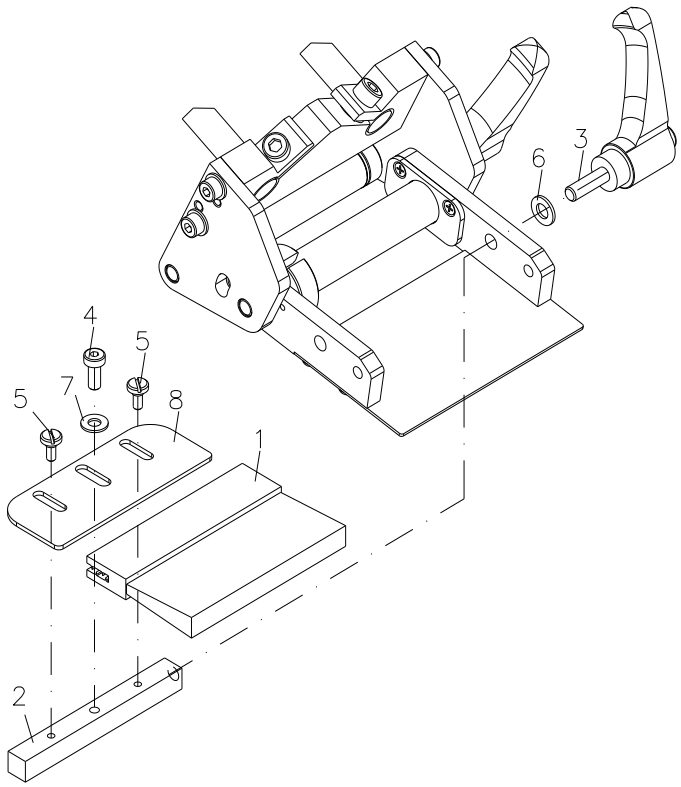
Pressure brush cpl WMX 5X right
WMX 5001/WMX 5010/WMX 5015

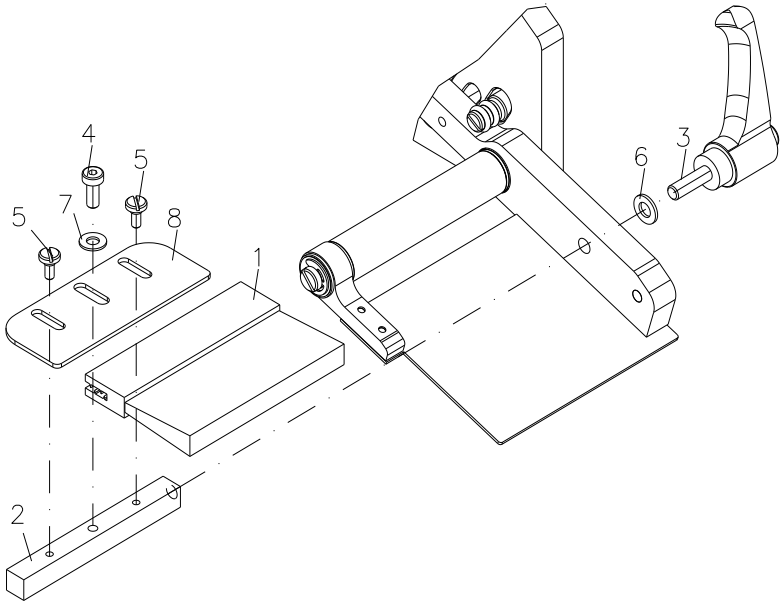
Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1*	37.97.211	Strip brush	WMX 5X	1
2	45.97.360	Brush shaft	WMX 5X	1
3	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
4	48.20.408V	Socket cap screw M4x8 stainless		1
5	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
6	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		1
7	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
8	67.97.320	BRUSH PLATE	WMX 5X	1

*Recommended spare part

92.97.5190

Pressure brush cpl WMX 5X left
WMX 5101/WMX 5110/WMX 5115





92.97.5190

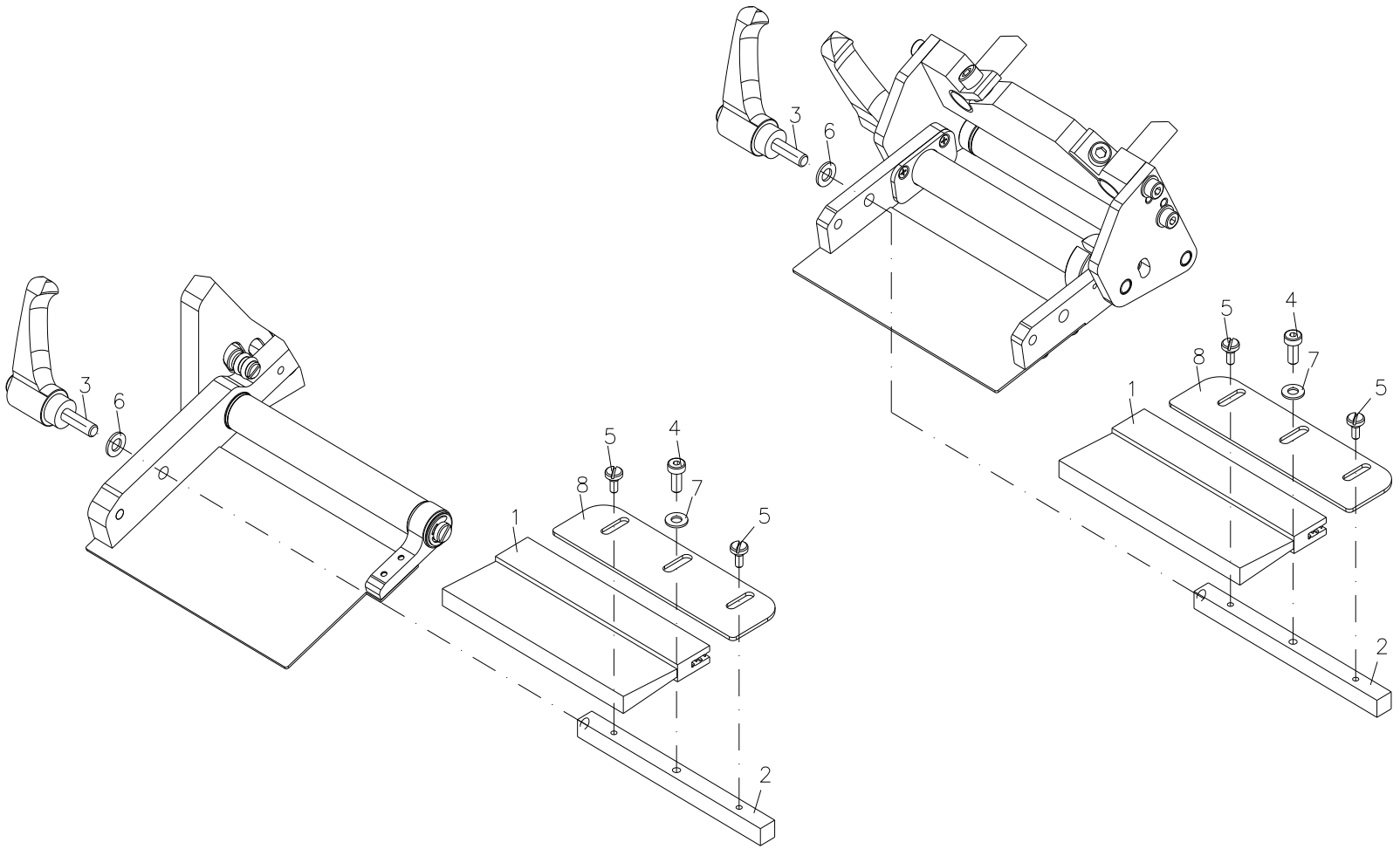
Pressure brush cpl WMX 5X left
WMX 5101/WMX 5110/WMX 5115

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1*	37.97.211	Strip brush	WMX 5X	1
2	45.97.360	Brush shaft	WMX 5X	1
3	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
4	48.20.408V	Socket cap screw M4x8 stainless		1
5	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
6	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		1
7	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
8	67.97.320	BRUSH PLATE	WMX 5X	1

*Recommended spare part

92.97.5290

Pressure brush cpl WMX 8X right
WMX 5201/WMX 5210/WMX 5215



92.97.5290

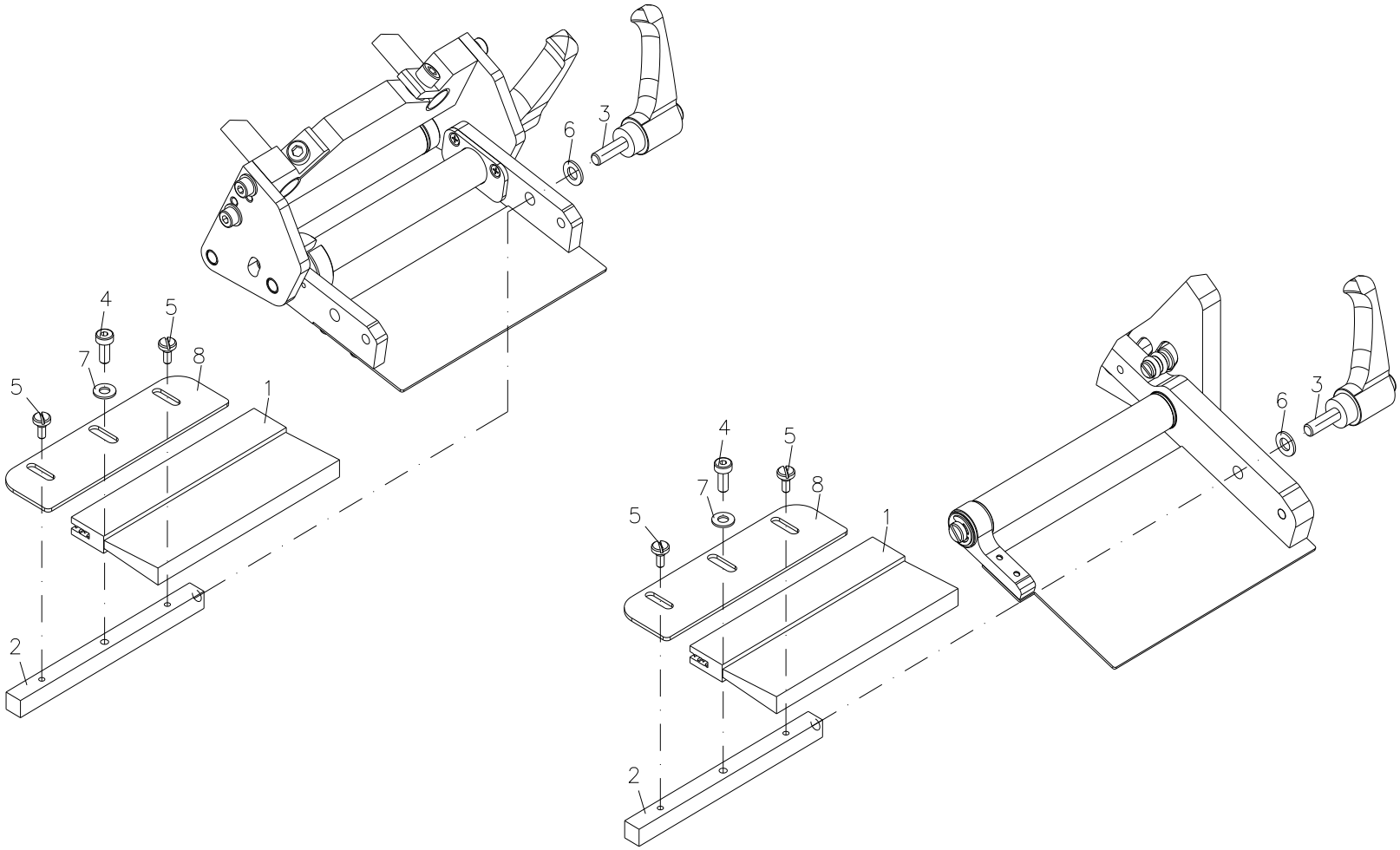
Pressure brush cpl WMX 8X right
WMX 5201/WMX 5210/WMX 5215

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1*	37.97.212	Strip brush	WMX 8X	1
2	45.97.361	Brush shaft	WMX 8X	1
3	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
4	48.20.408V	Socket cap screw M4x8 stainless		1
5	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
6	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		1
7	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
8	67.97.321	BRUSH PLATE	WMX 8X	1

*Recommended spare part

92.97.5390

Pressure brush cpl WMX 8X left
WMX 5301/WMX 5310/WMX 5315



92.97.5390

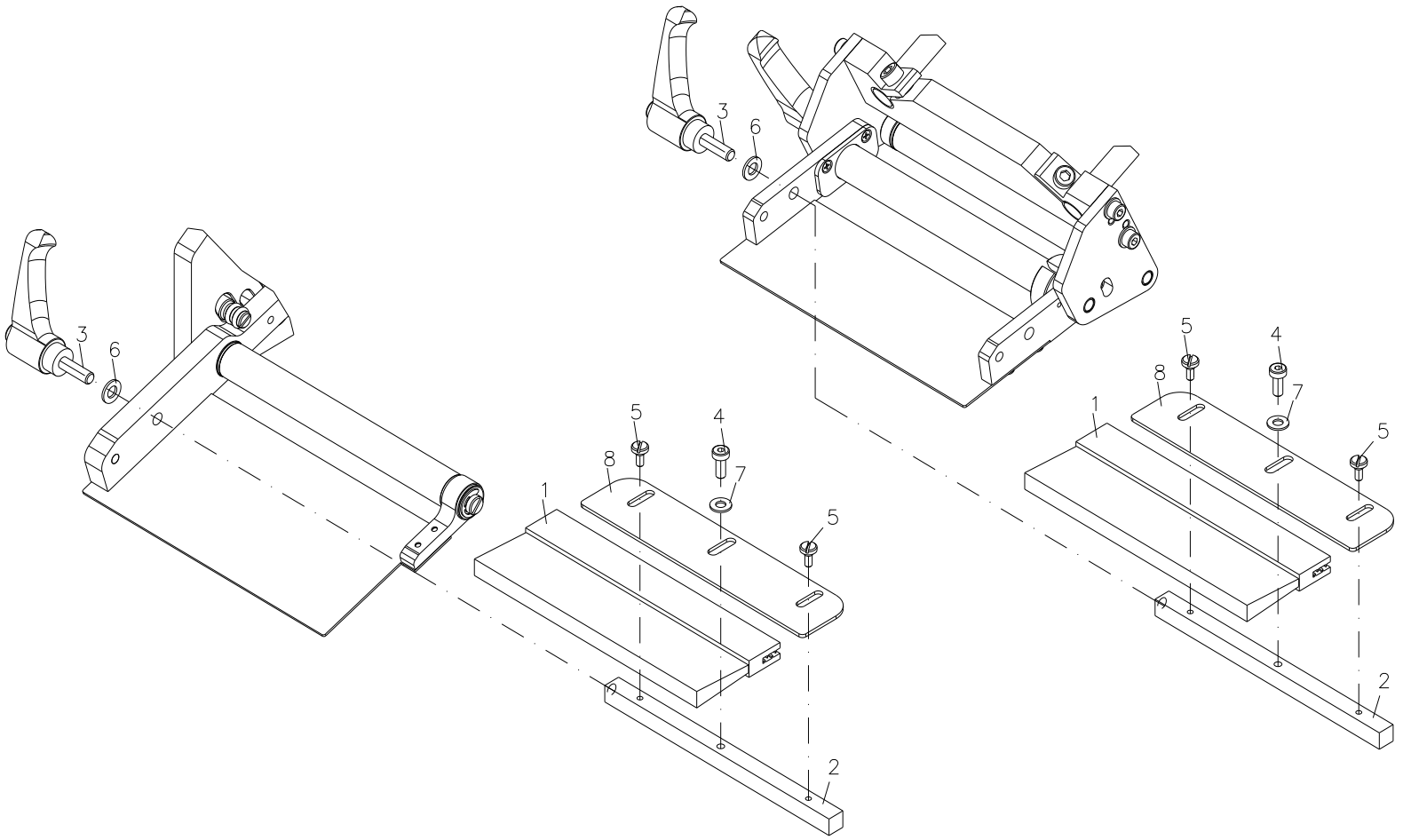
Pressure brush cpl WMX 8X left
WMX 5301/WMX 5310/WMX 5315

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1*	37.97.212	Strip brush	WMX 8X	1
2	45.97.361	Brush shaft	WMX 8X	1
3	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
4	48.20.408V	Socket cap screw M4x8 stainless		1
5	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
6	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		1
7	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
8	67.97.321	BRUSH PLATE	WMX 8X	1

*Recommended spare part

92.97.5490

Pressure brush cpl WMX 10X right
WMX 5401/WMX 5410/WMX 5415



92.97.5490

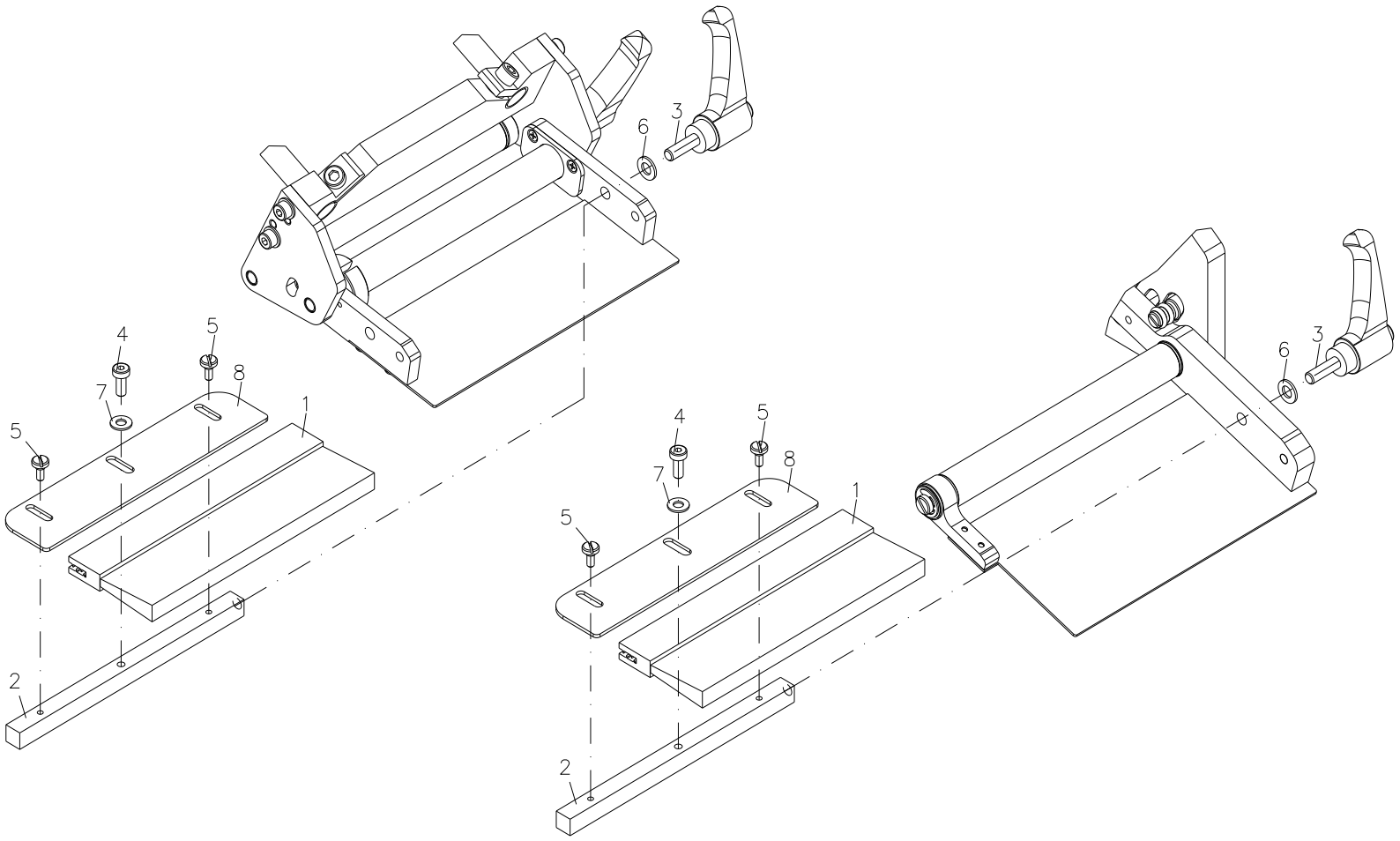
Pressure brush cpl WMX 10X right
WMX 5401/WMX 5410/WMX 5415

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	37.97.213	Strip brush	WMX 10X	1
2	45.97.362	Brush shaft	WMX 10X	1
3	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
4	48.20.408V	Socket cap screw M4x8 stainless		1
5	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
6	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		1
7	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
8	67.97.322	BRUSH PLATE	WMX 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5590

Pressure brush cpl WMX 10X left
WMX 5501/WMX 5510/WMX 5515



92.97.5590

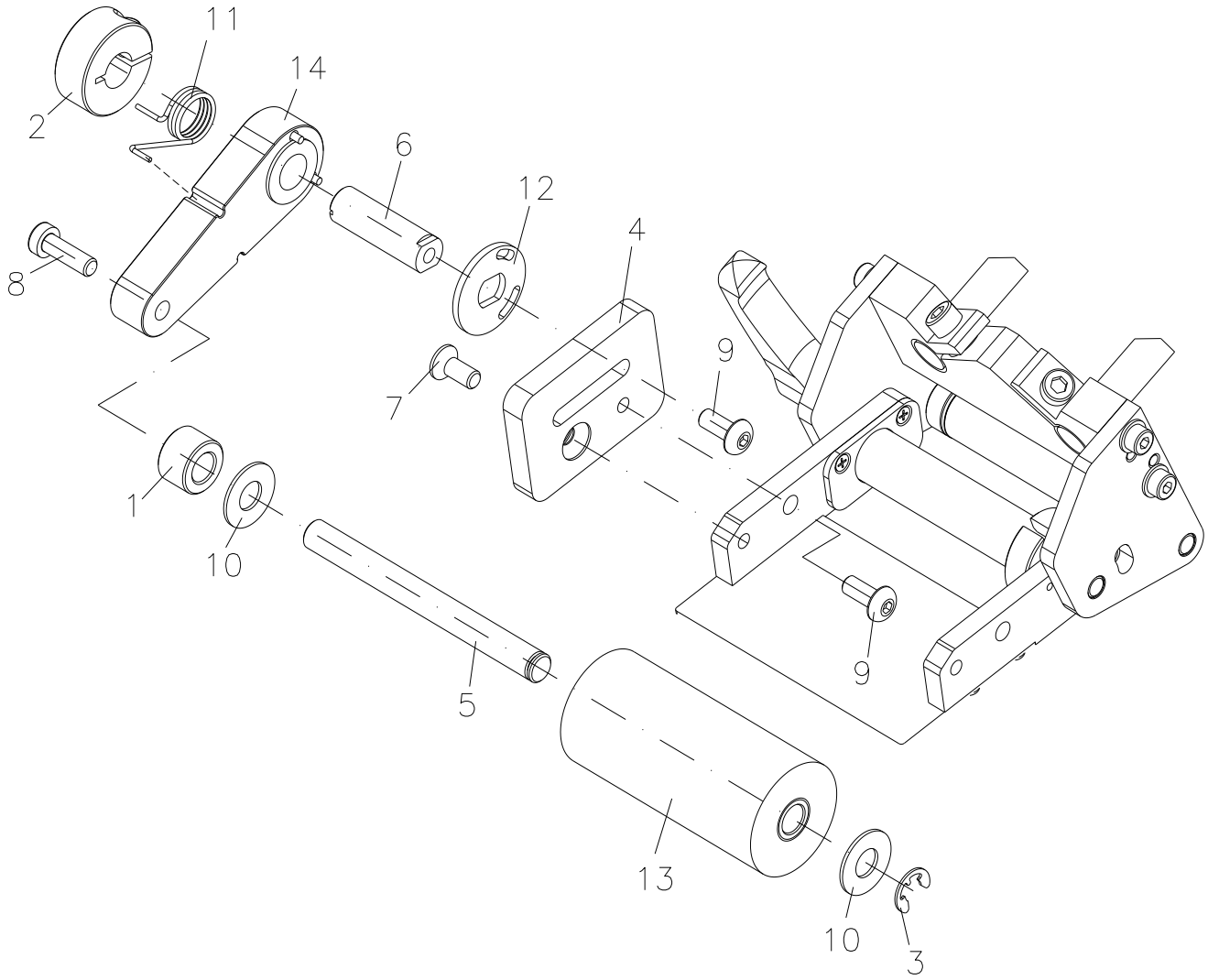
Pressure brush cpl WMX 10X left
WMX 5501/WMX 5510/WMX 5515

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	37.97.213	Strip brush	WMX 10X	1
2	45.97.362	Brush shaft	WMX 10X	1
3	48.17.016	CLAMPING LEVER BLACK M5-16		1
4	48.20.408V	Socket cap screw M4x8 stainless		1
5	48.97.301	Shoulder screw M4	WMX	2
6	50.01.063V	Lock washer 5.3 stainless		1
7	50.01.065V	Lock washer 4.3 stainless		1
8	67.97.322	BRUSH PLATE	WMX 10X	1

*Recommended spare part

92.97.5098

Pressure roller spring mounted cpl WMX 5X right
WMX 5010/WMX 5015



92.97.5098

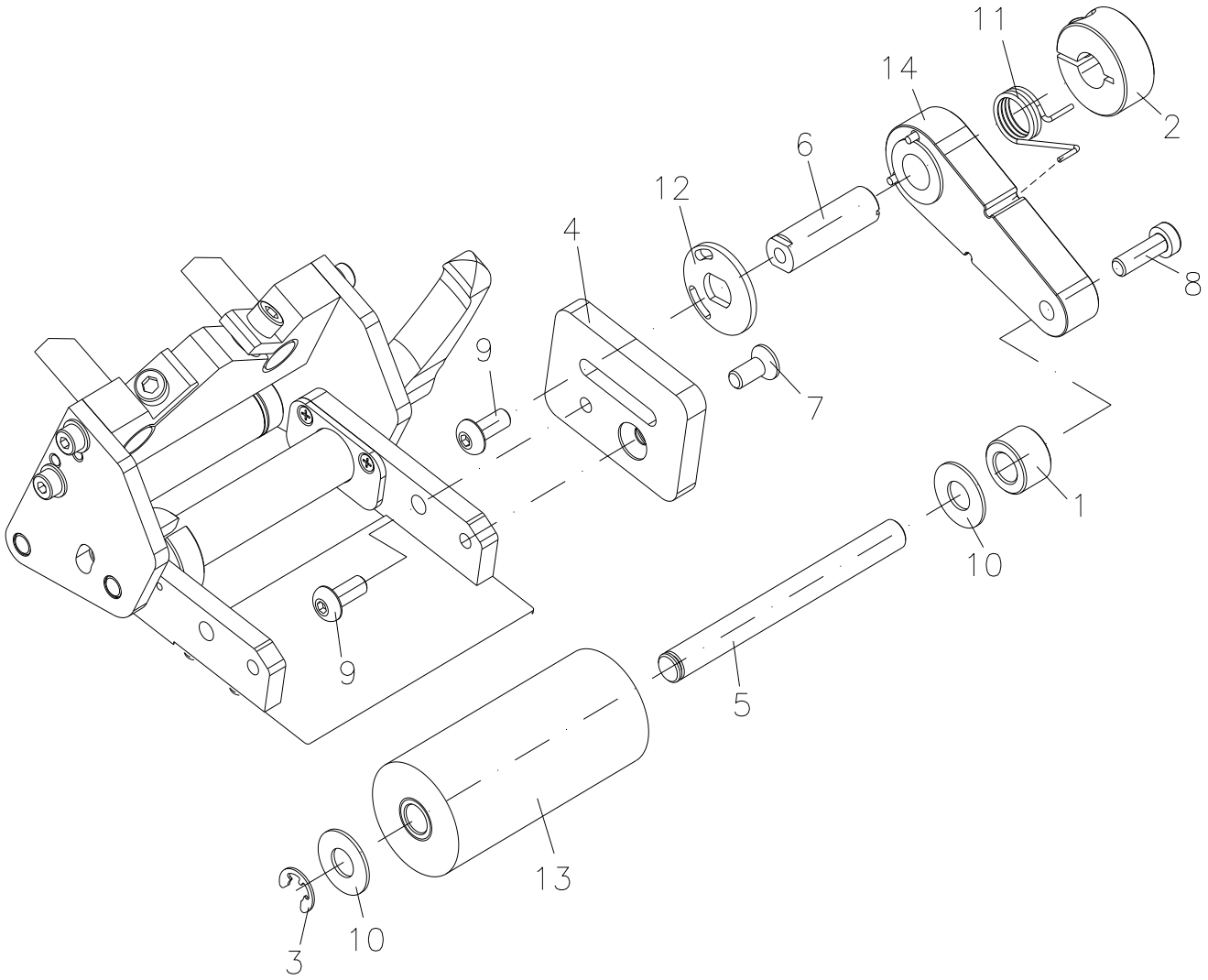
Pressure roller spring mounted cpl WMX 5X right
WMX 5010/WMX 5015

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.010	Spacer ring	CLS	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	45.97.385	GUIDING		1
5	46.97.300	BEARING SHAFT		1
6	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
7	48.19.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		1
8	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
9	48.24.512V	Pan screw M5x12 stainless		2
10	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
11	52.67.515	Spring for encoder		1
12	67.97.325	LIMIT STOP		1
13*	72.97.005	Sponge roller cpl	CLS 5X	1
14	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part

92.97.5198

Pressure roller cpl spring mounted WMX 5X left
WMX 5110/WMX 5115



92.97.5198

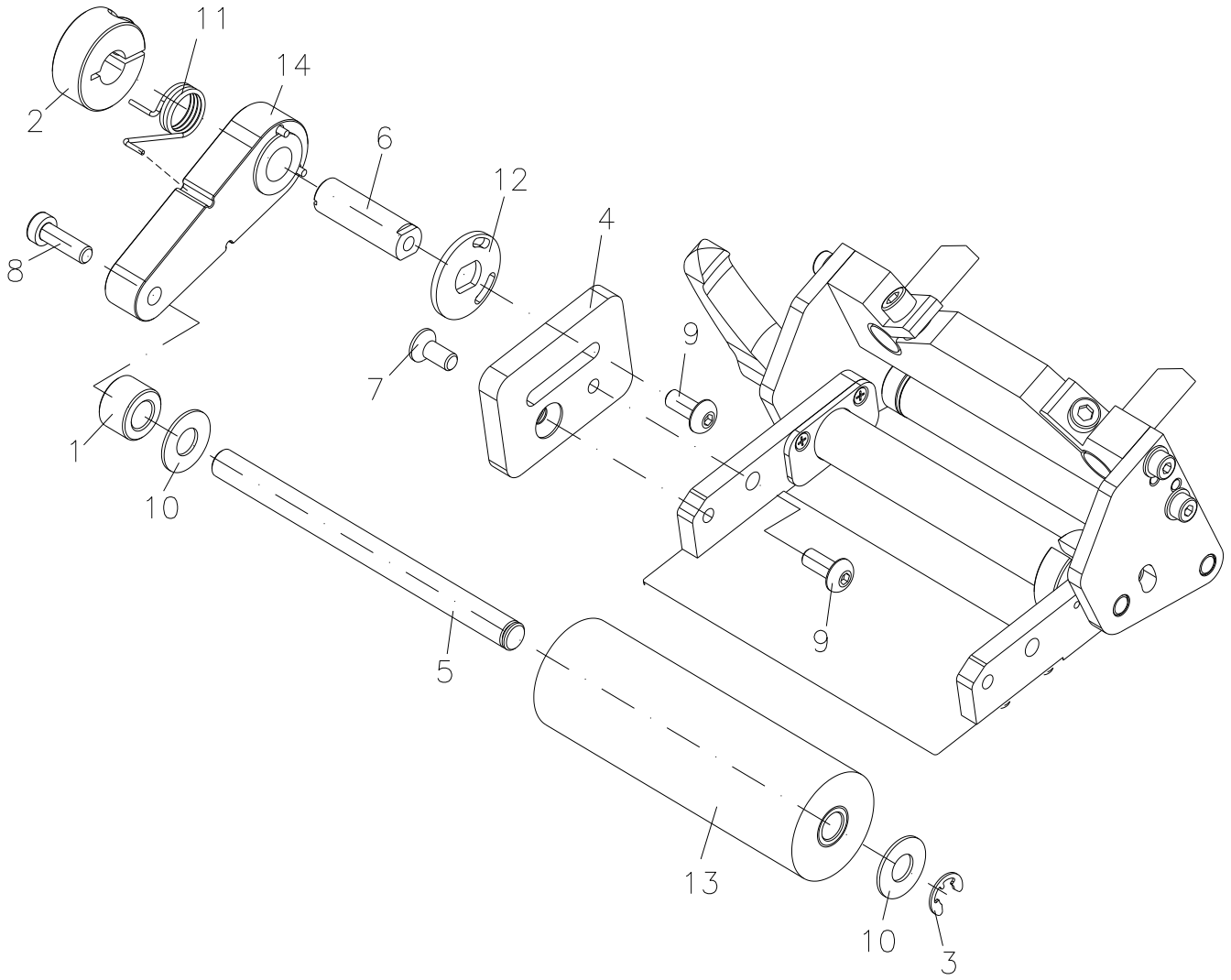
Pressure roller cpl spring mounted WMX 5X left
WMX 5110/WMX 5115

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.010	Spacer ring	CLS	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	45.97.385	GUIDING		1
5	46.97.300	BEARING SHAFT		1
6	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
7	48.19.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		1
8	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
9	48.24.512V	Pan screw M5x12 stainless		2
10	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
11	52.67.505	Spring for encoder		1
12	67.97.325	LIMIT STOP		1
13*	72.97.005	Sponge roller cpl	CLS 5X	1
14	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part

92.97.5298

Pressure roller cpl spring mounted WMX 8X right
WMX 5210/WMX 5215



92.97.5298

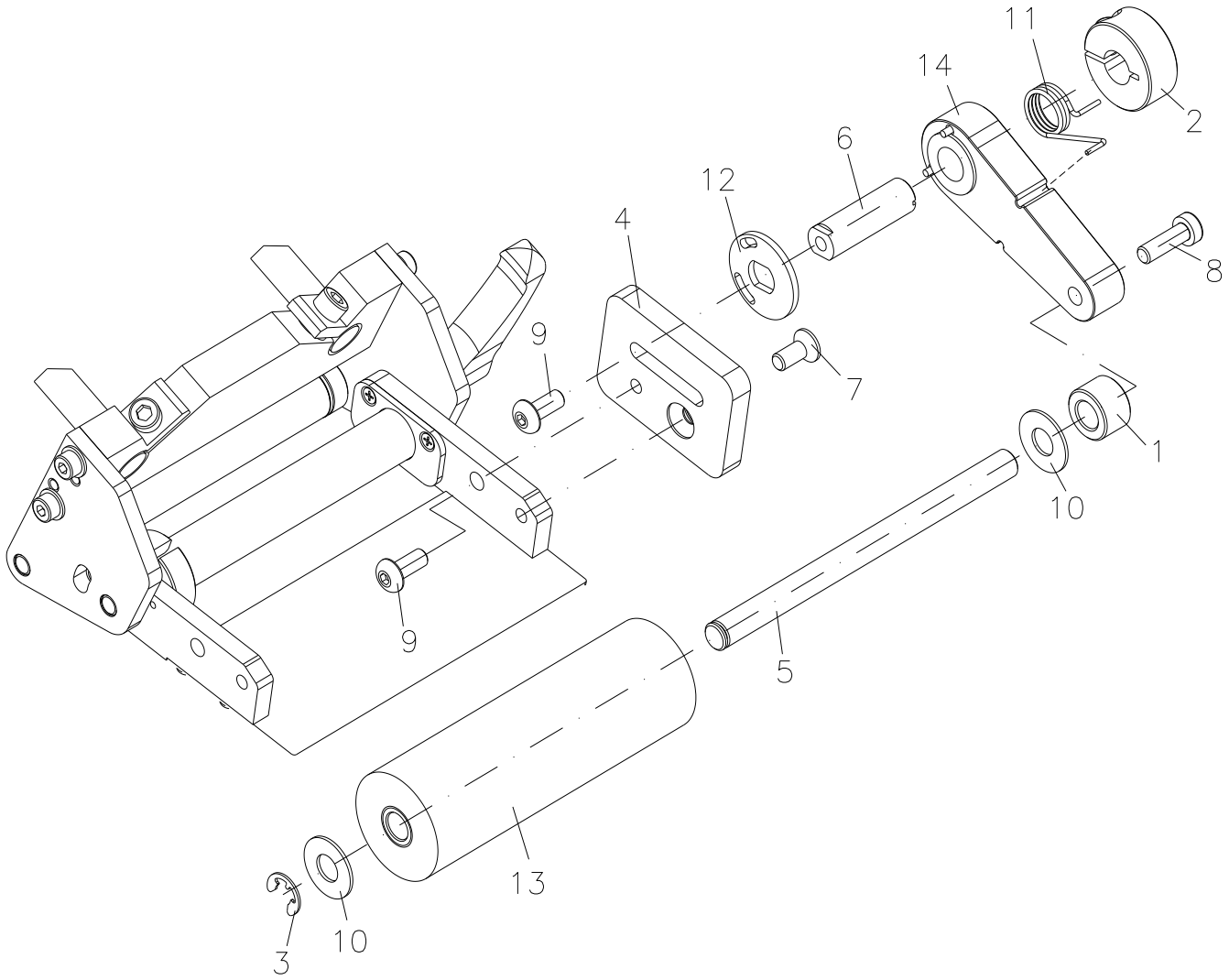
Pressure roller cpl spring mounted WMX 8X right
WMX 5210/WMX 5215

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.010	Spacer ring	CLS	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	45.97.385	GUIDING		1
5	46.97.299	Bearing shaft	CLS 8X	1
6	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
7	48.19.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		1
8	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
9	48.24.512V	Pan screw M5x12 stainless		2
10	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
11	52.67.515	Spring for encoder		1
12	67.97.325	LIMIT STOP		1
13*	72.97.006	Sponge roller cpl	CLS 8X	1
14	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part

92.97.5398

Pressure roller cpl spring mounted WMX 8X left
WMX 5310/WMX 5315



92.97.5398

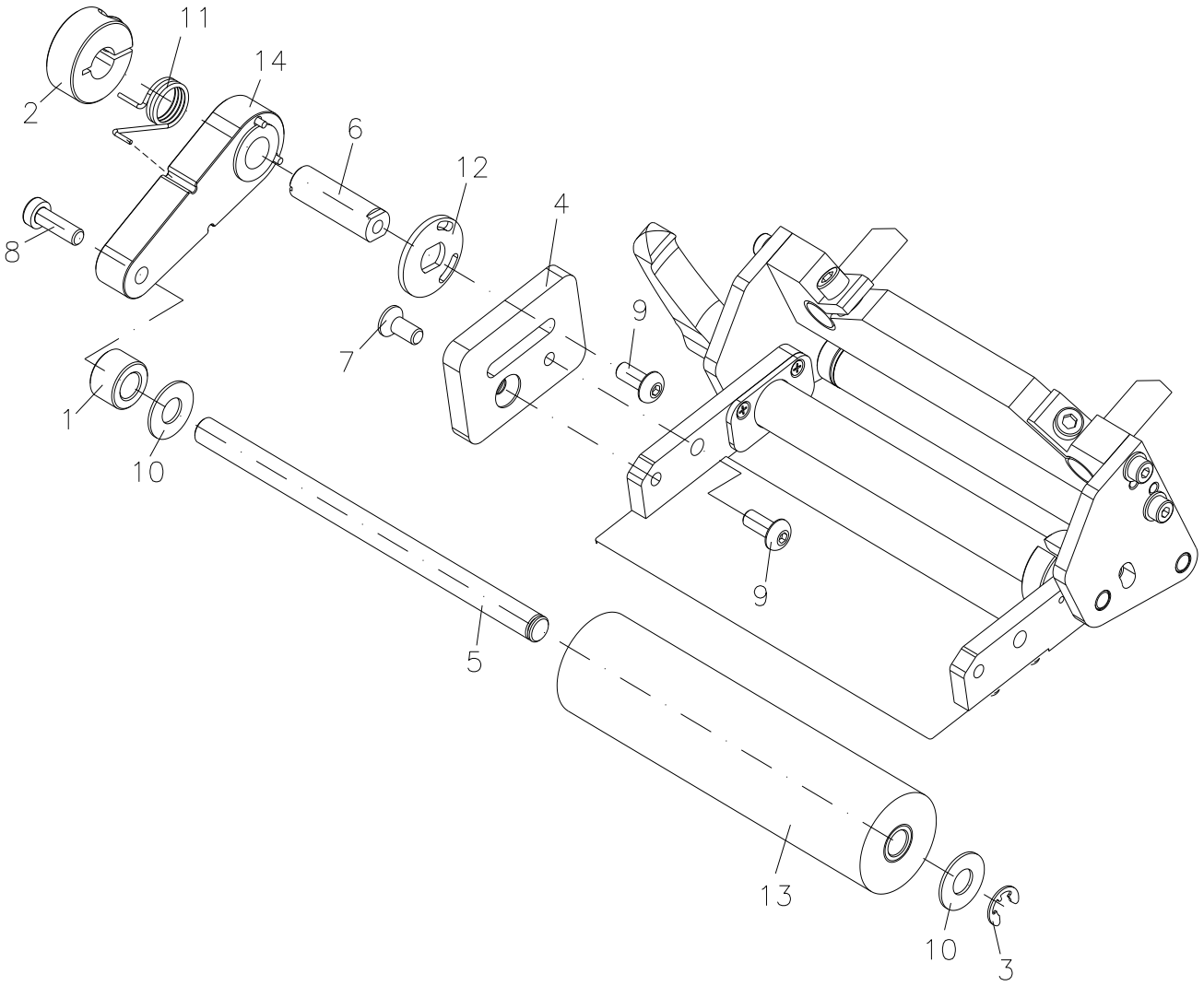
Pressure roller cpl spring mounted WMX 8X left
WMX 5310/WMX 5315

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.010	Spacer ring	CLS	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	45.97.385	GUIDING		1
5	46.97.299	Bearing shaft	CLS 8X	1
6	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
7	48.19.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		1
8	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
9	48.24.512V	Pan screw M5x12 stainless		2
10	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
11	52.67.505	Spring for encoder		1
12	67.97.325	LIMIT STOP		1
13*	72.97.006	Sponge roller cpl	CLS 8X	1
14	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part

92.97.5498

Pressure roller cpl spring mounted WMX 10X right
WMX 5410/WMX 5415



92.97.5498

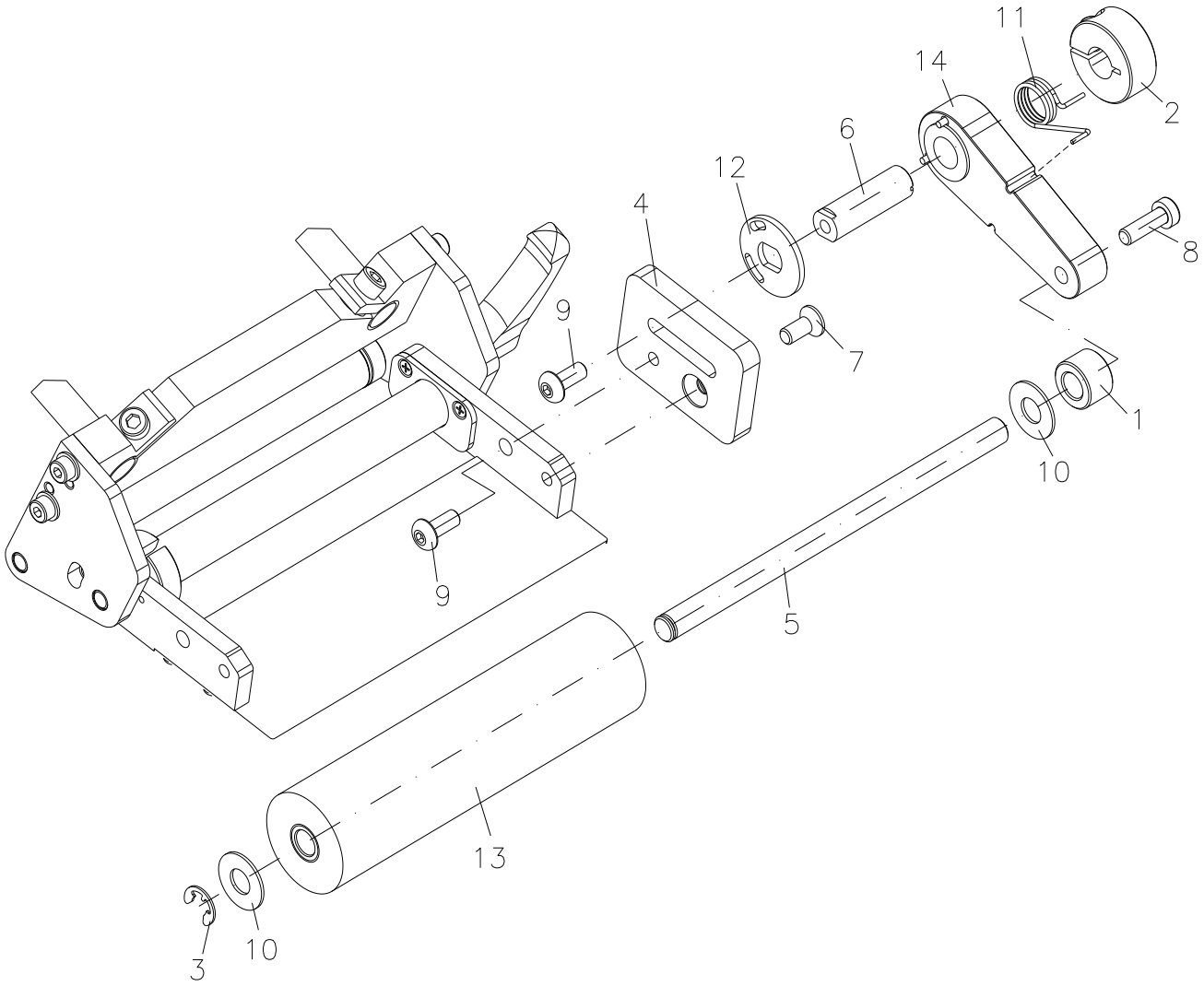
Pressure roller cpl spring mounted WMX 10X right
WMX 5410/WMX 5415

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.010	Spacer ring	CLS	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	45.97.385	GUIDING		1
5	46.97.298	BEARING SHAFT		1
6	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
7	48.19.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		1
8	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
9	48.24.512V	Pan screw M5x12 stainless		2
10	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
11	52.67.515	Spring for encoder		1
12	67.97.325	LIMIT STOP		1
13	72.97.007	Sponge roller cpl	CLS 10X	1
14	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part

92.97.5598

Pressure roller cpl spring mounted WMX 10X left
WMX 5510/WMX 5515



92.97.5598

Pressure roller cpl spring mounted WMX 10X left
WMX 5510/WMX 5515

Pos	Ident-No.	Description1	Description2	Quantity
1	16.97.010	Spacer ring	CLS	1
2	37.67.510	Adjusting ring		1
3	40.01.006V	Shaft protection 6 mm stainless		1
4	45.97.385	GUIDING		1
5	46.97.298	BEARING SHAFT		1
6	46.97.370	Holding shaft	WMX	1
7	48.19.512V	Socket cap screw M5x12 stainless		1
8	48.20.516V	INBUS A2 STAINLESS M5x16		1
9	48.24.512V	Pan screw M5x12 stainless		2
10	50.01.012	Lock washer 18x8.15x1.0 stainless		2
11	52.67.505	Spring for encoder		1
12	67.97.325	LIMIT STOP		1
13	72.97.007	Sponge roller cpl	CLS 10X	1
14	72.97.025	Lever cpl	WMX	1

*Recommended spare part